

LES LAURÉATS DE LA JOURNÉE

POINTS	Schumacher	21
REBONDS	Vujakovic	8
	Hoffmann	
PASSES	Melcher	8
CONTRES	Abdiu	2
INTERCEPT.	P. Nunes	4
POINTS	Atkins (34)	
REBONDS	Mc Nutt (17)	
PASSES	Morgan (7), Neal (7)	
CONTRES	Coleman (5)	
INTERCEPT.	Neal (6)	

DANS LA RAQUETTE

Trois sur trois pour Meynadier

Magaly Meynadier (Saarlouis Royals) est toujours invaincue. Les joueuses de Hermann Paar ont en effet décroché leur troisième succès en trois journées en Bundesliga. Hier, à domicile, elles ont dominé l'équipe de Fireballs Bad Aibling sur le score de 76-61. La Luxembourgeoise, qui vit sa première expérience professionnelle, a joué 15'45" pour 7 pts, 2 rebonds, 1 passe et 2 interceptions. Les Royals occupent donc la tête du classement.

Les Falcons plus forts que Trèves

Deuxième match en trois jours pour les Gladiators de Trèves, en Pro A (2^e division allemande). Malheureusement, c'est avec une défaite que Thomas Grün et ses coéquipiers repartent de leur déplacement à Nuremberg. Les Falcons s'imposent dans les dernières minutes sur le score de 73-69. Côté luxembourgeois, Thomas Grün a joué 13'47" et rend une copie assez terne, avec 1 seule passe et 0 pt.

JUDO

Pluie de médailles en Belgique



Quatre Luxembourgeois étaient engagés ce week-end à Lincen, en Belgique pour un tournoi international. Et globalement, ça s'est plutôt bien passé. En effet ils sont repartis avec pas moins de huit médailles. Monique Kedingier (-78 kg), Tom Schmit (-66 kg), Bilge Bayanana (-81 kg) et Denis Barboni (-90 kg) ont chacun remporté leur catégorie. Ils se sont ensuite alignés sur la compétition Open, ce qui a permis à Monique Kedingier de décrocher une nouvelle victoire. Bilge Bayanana se contente du bronze, alors que Tom Schmit s'est fait battre en finale par Denis Barboni.

«La Bundesliga, c'est mon but»

TINA WELTER, 23 ans, s'épanouit à Trèves (2^e Bundesliga), mais ne compte pas s'arrêter là. Elle rêve de l'élite allemande, mais aussi de l'armée luxembourgeoise.

Tina Welter entame sa quatrième saison en Allemagne, sa deuxième sous les couleurs de Trèves où elle a indiscutablement trouvé sa place.

De notre journaliste Charles Michel

Le handball féminin luxembourgeois ne compte pas de sélection nationale, mais paradoxalement, une joueuse professionnelle. Tina Welter (23 ans) évolue à Trèves et, vendredi soir, s'est offert un petit plaisir en se mesurant à l'actuel leader de Bundesliga, Bietigheim, lors du 2^e tour de la Coupe d'Allemagne. Un duel dont elle et ses équipières sont sorties les minois bien haut malgré les treize buts d'écart au coup de sifflet final (22-35). C'est que trois jours plus tôt, lors de la 4^e journée de championnat, Bietigheim est allé humilier sur son parquet le HSG Bad Wildungen (49-17), établissant du même coup un écart record en Bundesliga.

Tina Welter, qui vient d'entamer sa quatrième saison en Allemagne, a donc goûté 55 minutes durant (2 buts) au très haut niveau. Claude Weinzierl, ex-entraîneur emblématique de l'équipe du Roude Léw, se souvient de la détermination de la demoiselle qu'il a eue sous son aile «trois ou quatre saisons» en 3^e Liga : «C'était son rêve! Elle a tout fait pour l'atteindre et, aujourd'hui, elle joue en 2^e Bundesliga.» Une trajectoire marquée par un virage décisif à l'été 2013. «Anne Bocka, la gardienne, est recrutée par Nellingen. Et l'entraîneur du club me propose de venir faire un essai. J'y suis allée et il m'a gardée», explique la Luxembourgeoise qui, âgée alors de 19 ans, évoluera le plus clair de son temps avec l'équipe réserve, pensionnaire d'Oberliga (4^e division) et se contentera de quelques apparitions au deuxième échelon national allemand.

Un avenir lié à la sélection?

Après une deuxième saison marquée par une opération au genou, elle décide de plier bagages et s'engage avec le DJK MJC Trier où elle devient une joueuse clé dans le dispositif de Cristina Cabeza. La technicienne espagnole n'offre pas beaucoup de répit à la Luxembourgeoise qui prend son envol en passant d'une aile à l'autre. «Normalement, je joue à gauche, mais j'ai



Tina Welter (en rouge) poursuit son apprentissage de haut niveau à Trèves.

terne en cours de match», confie-t-elle sans se plaindre, elle qui aimerait néanmoins se fixer à un poste afin d'y poursuivre sa progression. Et ce dans l'espoir de franchir un jour un palier supplémentaire. «Jouer en Bundesliga, c'est mon but, mais il faut être réaliste, ce n'est pas encore pour tout de suite», estime une Tina Welter qui, comme toute joueuse de 2^e Bundesliga, est contractuellement salariée de son club. Insuffisamment néanmoins pour ne se consacrer uniquement au handball. Pour arrondir ses fins de mois, elle est employée comme vendeuse dans un magasin de sport sponsor du club. Une situation qui pourrait peut-être évoluer. C'est du moins ce qu'espère celle qui souhaite intégrer le cadre élitiste des sportifs de l'armée. «J'ai une réunion avec le COSL en novembre donc j'attends», explique celle qui, depuis janvier dernier figure au sein du cadre promotion du Comité olympique et sportif luxembourgeois. Un statut lui laissant six ans

pour intégrer le cadre supérieur. Par contre, l'admission au sein de l'armée se fait jusqu'à l'âge de 25 ans. Tina Welter, qui avait effectué un test en 2014, mais avait dû l'interrompre en raison d'une blessure, n'a donc plus de temps à perdre. «Mais pour ça, assure l'intéressée, il me faut un contrat pro et jouer en équipe nationale.» Seul problème, le Luxembourg ne compte à ce jour aucune sélection nationale féminine.

Mais il se pourrait que celle-ci voie le jour en début d'année 2017. Au printemps. «On a fait une demande auprès du ministère des Sports afin de créer un poste d'entraîneur supplémentaire», confirme Thierry Wagner, vice-président de la FLH tout en ajoutant que l'instance fédérale devrait «avoir une réponse rapidement». C'est également ce qu'espère Tina Welter.

Käerjeng va-t-il se rapprocher de Trèves?

Tina Welter pourrait-elle symboliser le rapprochement entre Käerjeng et Trèves? Si les relations entre les deux clubs sont excellentes depuis de nombreuses années, leurs dirigeants étudient une éventuelle collaboration qui pourrait déboucher sur des échanges de joueuses ou, tout simplement, sur un rapprochement de leurs équipes féminines. À moins que ce ne soit pour bâtir une équipe pour la 2^e Bundesliga? «Peut-être...», répond de manière évasive Claude Weinzierl.

Fury évoque un complot

BOXE À défaut de se montrer sur le ring, Tyson Fury a joué avec les médias hier en annonçant sa fausse retraite sur Twitter.

Tyson Fury se débat comme il le peut. Aux soupçons de dopage le concernant, le très controversé champion du monde britannique des poids lourds répond par la thèse du complot. Ainsi, le 22 septembre, la chaîne américaine ESPN révèle le contrôle positif à la cocaïne du boxeur qui, dès le lendemain, annonce renoncer au combat prévu le 29 octobre contre Vladimir Klitschko, se disant «médicalement inapte à combattre».

Ce combat initialement programmé le 9 juillet avait été reporté en raison d'une blessure de Fury à la cheville. Puis, le 12 septembre, celui qui se fait appeler le «Gypsy Warrior» (le guerrier gitane) avait posé un lapin à Klitschko, lors d'une conférence de presse, invoquant le coup de la panne. Cette absence des rings et des plateaux a donc été compensée hier par une présence accrue de «Invisible» Fury, selon les termes de Klitschko, sur les réseaux sociaux. «La

boxe est la chose la plus triste à laquelle j'ai participé, tous des sacs à merde, je suis le plus grand et j'ai pris ma retraite», a tweeté Fury à l'heure du déjeuner.

Puis dans un enchaînement direct-crochet, il diffusait quelques instants plus tard une vidéo d'un avocat américain George Kokkaleinos, «racontant la vérité sur la corruption dans la boxe». «Il ne prend pas de drogue, il ne se dope pas, mais ce système est corrompu», explique l'avocat, filmé au volant de son véhicule.

Puis, son interlocuteur, non identifié dans la vidéo, lui demande : «Les instances qui prennent les sanctions sont-elles corrompues? Elles sanctionneraient un sandwich au jambon, si on leur donnait suffisamment de dessous de table...» «Absolument. C'est la façon dont cela fonctionne», répond Kokkaleinos, avant d'attaquer le clan Klitschko. «Klitschko est définitivement impliqué là-dedans. Il a tout

le monde dans sa poche (...) Je ne dis pas que c'est un homme mauvais, mais je peux dire que sa richesse lui donne beaucoup d'influence.»

Une agence antidopage spécialisée dans la boxe

Et puis l'uppercut dans l'après-midi, l'annonce de la retraite n'était qu'une énigme provocatrice du fantasme boxeur. «Hahahahaha, vous pensiez pouvoir vous débarrasser du Gipsy King si facilement! Je suis ici pour rester. Le Plus Grand vous montre juste comment sont les médias», rigole Fury, quelques jours après s'être moqué des révélations sur son contrôle positif à la cocaïne, en posant comme Tony Montana devant une table croulant sous la poudre blanche. Puis dernier tweet en date : «Dès que j'irai mieux je défendrai ce qui m'appartient, le trône des poids lourds.»

Fury, très controversé pour ses déclarations stigmatisant les femmes ou l'homosexualité, avait été suspendu provisoirement le 24 juin par l'Agence antidopage britannique (Ukad) après la détection d'une substance prohibée dans son urine en février. La suspension avait été levée en attendant une audition prévue le 4 novembre. Mais les révélations d'ESPN, selon lesquelles, le contrôle du 22 septembre a été réalisé par une agence antidopage spécialisée dans la boxe et le MMA, la Voluntary Anti-Doping Association (Vada), basée à Las Vegas, pourrait l'empêcher de remonter sur le ring.

Si Fury ne risque pas de suspension selon ESPN – le test ayant été réalisé hors compétition – il pourrait tout de même se trouver dans l'impossibilité de défendre ses titres mondiaux. Et donc en être privé moins d'un an après les avoir décrochés. Presque aussi rapidement qu'un tweet.

Se faire une place en Europe

HANDBALL Les Red Boys et Käerjeng vont tenter de rejoindre de grosses écuries européennes au 3^e tour de la Coupe d'Europe EHF.

Reversés en Coupe EHF après leur quatrième place en qualifications de la Ligue des champions, les Red Boys accueillent dimanche les Israéliens du Maccabi Rishon Lezion au deuxième tour aller de la compétition.

«Les deux pays ne sont pas très loin, niveau handball. D'après ce que nous avons pu voir, ils développent un jeu rapide, mais il devrait y avoir la place pour faire quelque chose», note le Differdangeois Gilles Thierry, dont l'équipe devra se passer de Yann Hoffmann, victime d'une fracture d'une côte et absent pour plusieurs semaines. «D'autres joueurs devront compenser et prendre davantage de responsabilités», poursuit Gilles



Gilles Thierry et les Red Boys vont retrouver la scène européenne face au Maccabi Rishon Lezion.

Thierry, qui sait qu'une qualification ouvrirait les portes aux Red Boys d'un troisième tour que disputeront de grosses écuries françaises (Saint-Raphaël voire Chambéry), allemandes (Melsungen, Magdebourg voire Füchse Berlin) ou

espagnole (Granollers). «Ce serait une chance énorme de pouvoir nous mesurer à des équipes pareilles», poursuit le Differdangeois.

Un objectif que partagera Käerjeng qui jouera samedi, à Lisbonne, son match aller face

au SL Benfica. Tombeurs des Serbes de Vojvodina au premier tour, les Bascharageois devront réaliser un nouvel exploit pour sortir une équipe finaliste de la dernière Challenge Cup et tombeuse de Dudelange en 2015. NICOLAS MARTIN

Durbach s'offre l'argent à Tachkent

JUDO La Luxembourgeoise Mannon Durbach, 24 ans, a décroché jeudi la médaille d'argent dans la catégorie des moins de 57 kg lors du Grand Prix de

Tachkent, en Ouzbékistan. Lors de cette épreuve de l'IJF World Tour, elle n'a chuté qu'en finale, face à la Russe Anastasiia Konkina.

Du spectacle au Red Rock Challenge

VTT Remportés l'an passé par Christian Helmig et Nathalie Lamborelle, les titres de champions du Luxembourg de VTT (marathon) se disputeront dimanche. La course de 75 km aura

lieu lors du Red Rock Challenge, dont les épreuves de trail, de VTT et de cross duathlon, au départ de Belval ou du Fond-de-Gras, sillonneront samedi et dimanche le sud du pays.

Tour des rois du Muay Thai



BOXE THAI Le gala Kings of Muay Thai fête sa 10^e édition samedi avec seize combats au menu, dont quatre professionnels et cinq semi-pros. Yasmine Colak et Yassine Hihi défieront respectivement l'Italien Ismail Zahir et la Roumaine Camélia Birsan Danuta, tandis que le champion de Belgique Adam El Hammouchi affrontera lui le Thaïlandais Daopasuk Sitmionchai. Invaincu en 33 combats et détenteur d'un titre européen depuis juillet dernier, Prince Junior Nyembo se mesurera au Roumain Ionut Sirbu pour une nouvelle ceinture européenne.

Kings of Muay Thai 10

Samedi, Hall omnisports, rue de Strasbourg, à Luxembourg-Gare (18 h).

Dudelange a un programme corsé

BASKET-BALL Après avoir surpris l'Amicale, championne en titre, chez elle, lors de la première journée (78-86), le T71 poursuit son début de saison particulièrement corsé avec la réception des Musel Pikes samedi. Un nouveau défi de taille pour les hommes de Philip Dejworek face à des Mosellans qui ont étrié la Résidence (95-71) lors de la première journée. L'Amicale aura, elle, l'occasion à Laroche de faire oublier sa défaite inaugurale tandis que le Sparta et Etzella voudront confirmer leurs bons débuts, respectivement face à Esch et la Résidence.

Ruffato et Dudelange défont les Musel Pikes.



Nyembo vise un second titre européen. -PHOTO: MANU DA LUZ

LE CLASSEMENT

Berchem - Diekirch	Sam. 20 h
Pétange - Dudelange	Sam. 20 h 30
Red Boys - Schifflange	19/10
Käerjeng - Esch	31/12

	Pts	J	G	N	P	p	c
1. Red Boys	6	2	2	0	0	64	47
2. Käerjeng	6	2	2	0	0	65	49
3. Esch	4	2	1	0	1	58	48
4. Berchem	4	2	1	0	1	58	54
5. Dudelange	4	2	1	0	1	62	61
6. Pétange	4	2	1	0	1	50	55
7. Schifflange	2	2	0	0	2	41	62
8. Diekirch	2	2	0	0	2	44	66

4^e journée
Vendredi 14 octobre
 20 h 30 : Schifflange - Pétange
Samedi 15 octobre
 20 h 30 : Esch - Berchem
Jeu 17 novembre
 20 h 30 : Diekirch - Käerjeng
 La rencontre Dudelange - Red Boys est reportée à une date ultérieure.

PROMOTION GR.A

Redange - Standard	Sam. 19 h
Rumelange - Berchem	Sam. 19 h
Mersch - Käerjeng	Dim. 16 h
HBDU21 - Eschj	Dim. 18 h
Diekirch 2	Exempt

	Pts	J	G	N	P	p	c
1. Käerjeng	9	3	3	0	0	94	66
2. HBDU21	9	3	3	0	0	93	67
3. Berchem	7	3	2	0	1	72	59
4. Diekirch	7	3	2	0	1	89	83
5. Eschj	5	3	1	0	2	77	91
6. Rumelange	4	2	1	0	1	48	53
7. Mersch	3	3	0	0	3	78	103
8. Standard	2	2	0	0	2	37	47
9. Redange	2	2	0	0	2	50	69

PROMOTION GR.B

Esch - Mersch	Sam. 18 h
Museldall - Standard	Sam. 19 h
Bettendorf - Berchem/Usi	Dim. 17 h 30
Diekirch - Pétange	Dim. 20 h 15
Red Boys 2	Exempt

	Pts	J	G	N	P	p	c
1. RedBoys2	9	3	3	0	0	111	57
2. Museldall	7	3	2	0	1	89	81
3. Esch	6	2	2	0	0	92	38
4. Mersch	6	2	2	0	0	73	49
5. Berchem/Usi	5	3	1	0	2	101	98
6. Pétange	5	3	1	0	2	89	89
7. Diekirch	4	2	1	0	1	67	62
8. Bettendorf	3	3	0	0	3	62	92
9. Standard	3	3	0	0	3	33	131

DAMES SALES-LENTZ

Käerjeng - Museldall	25-31
Dudelange - Schifflange	Sam. 18 h
Pétange - Standard	Sam. 18 h
Diekirch - Redange	Dim. 18 h 30

	Pts	J	G	N	P	p	c
1. Käerjeng	7	3	2	0	1	84	72
2. Museldall	7	3	2	0	1	78	73
3. Dudelange	6	2	2	0	0	59	24
4. Standard	4	2	1	0	1	52	48
5. Diekirch	4	2	1	0	1	49	52
6. Redange	4	2	1	0	1	31	58
7. Pétange	2	2	0	0	2	47	54
8. Schifflange	2	2	0	0	2	41	60

PROMOTION

Dudelange - Esch	Sam. 16 h
Käerjeng - Museldall	Sam. 18 h 15
RedBoys2 - Mersch	Dim. 14 h 30
Diekirch - Bettendorf	Dim. 16 h 30

	Pts	J	G	N	P	p	c
1. Dudelange	6	2	2	0	0	64	21
2. RedBoys2	6	2	2	0	0	59	25
3. Esch	6	2	2	0	0	61	38
4. Käerjeng	4	2	1	0	1	43	38
5. Mersch	4	2	1	0	1	49	49
6. Museldall	2	2	0	0	2	37	46
7. Diekirch	2	2	0	0	2	44	72
8. Bettendorf	2	2	0	0	2	2	9

Le Sports Quotidien
 Tél : 44 77 77 751 - sport@lequotidien.lu

«Une fierté de jouer l'Europe»

COUPE EHF (2^e TOUR ALLER) Président des Red Boys, John Scheuren évoque ce rendez-vous contre le Maccabi Srugo Rishon Lezion. Sur le plan sportif et de l'organisation.

Après avoir disputé, début septembre, le tour qualificatif de la Ligue des champions, les Red Boys retrouvent l'Europe, reversés au 2^e tour de la Coupe EHF. Ce qui n'est pas forcément très bon pour les finances...

Entretien avec notre journaliste Charles Michel

Que représente ce 2^e tour de Coupe EHF pour vous et le club?

John Scheuren : Perso, pas beaucoup plus qu'une autre compétition, si ce n'est le fait qu'il y a cette fierté de jouer l'Europe. Pour le club, ça représente une grosse charge de travail pour tous les bénévoles car les demandes de l'EHF (fédération européenne) sont de plus en plus importantes. Il y a un niveau d'exigence supérieur à ce qu'on a connu en Challenge Cup il y a deux ans.

Quelles sont ces différences? À vrai dire, cela fait des mois que je travaille dessus et je n'ai pas d'exemple précis en tête. Mais, par exemple, concernant la salle, si on venait à passer ce tour, on ne pourrait pas jouer dans notre salle car le règlement stipule qu'il faut avoir deux tribunes en vis-à-vis. Si on passe, on devra donc jouer à la Coque.

Pour ce tour aller, et au vu du contexte international, le Maccabi Rishon Lezion a-t-il eu des exigences particulières sur le plan de la sécurité?

Sur ce point-là, ils n'ont absolument rien demandé. Au total, leur délégation comptera 29 membres parmi lesquels 16 ou 18 joueurs. Y a-t-il des agents de sécurité parmi eux? Je ne sais pas. Par contre, on a prévenu la police et nous avons contacté une agence de sécurité. Au moindre problème, au moindre doute, ils peuvent intervenir dans les cinq minutes qui suivent.

Financièrement, est-ce compliqué d'organiser deux tours de Coupe d'Europe en l'espace d'un mois?

Le tour qualificatif de Ligue des champions, disputé en Slovaquie, nous a coûté 18 000 euros. Une somme qu'on a pu financer grâce à nos sponsors et autres participations. Là, ce tour va nous coûter quand même 30 000 euros. Faut dire qu'on n'a pas de chance, le match retour tombe en pleines fêtes religieuses (NDLR : le Yom Kippour les 11-12 octobre et le Soukhot du 16 au 23 octobre). Du coup, le prix du billet d'avion a augmenté et tourne aux alentours des 750 euros.

En face, le Maccabi a des ambitions...

Oui. D'ailleurs, le club s'appelle Maccabi Srugo Rishon Lezion. Srugo, c'est le nom du principal sponsor dont le patron est le président. C'est avec lui que j'ai discuté et il a été charmant. Mais inflexible : il voulait jouer un match à domicile, un autre à l'extérieur pour faire plaisir à ses joueurs.

Quelles sont les ambitions d'après vous? Déjà, ce dimanche, on part dans l'esprit de l'emporter. Ceci dit, la blessure de Yann Hoffmann va évidemment nous handicaper. C'était sans doute notre meilleure arme face à une équipe qui défend assez bas.

Et Senjin (Kratovic) et Marin (Knez) ne sont pas à 100 %.

En tant que dirigeant, quels souvenirs gardez-vous des campagnes européennes du club?

La meilleure? Sans doute notre match contre Gummersbach en 1989. Après le match aller, on devait faire un banquet, ils nous ont dit "Vous êtes des handballeurs comme nous, donnez-nous trois caisses de bières et un peu de pain, ça suffira!" Et au retour, là-bas, ces gars qu'on ne voyaient qu'à la télé et parmi les-

quels il y avait des champions du monde, sont venus manger avec nous, petits Luxembourgeois. C'était génial! Bon, par contre, l'année d'après, on jouait contre le Sporting Lisbonne qui s'était montré très hautain. Les dirigeants ne répondaient même pas à nos fax...

Imaginez-vous un instant que le club atteigne la phase de poules de cette Coupe EHF?

Pourquoi pas? On ne sait jamais. Par contre, financièrement, on mettrait le club en faillite (il rit). Et puis bon, avant ça, il faut déjà passer ce tour et encore le 3^e. On a le temps...

LES GROUPES

Dimanche, 17 h. Arbitres : MM. Cabrejas (ESP) et Sanchez (ESP).

RED BOYS : Gardiens : Grzybowski, Heim, Zuzo. Joueurs de champ : Knez, Kratovic, Manderscheid, Podvrsic, Maric, Rezić, Scheid, Thierry, Al. Zekan, Al. Zekan, Ar. Zekan, Oliveira.

MACCABI RISHON LEZION : Gardiens : Strat, Zecharia, Shikloshi. Joueurs de champ : Avraham, Ben, Biton, Fignblat, Friedmann, O. Gera, T. Gera, Geva, Golz, Kalderon, Kolman, Markotic, Neeman, Rasic, Stelman.



John Scheuren, entouré de Gilles Thierry et Goran Vukcevic, espère voir les Red Boys l'emporter ce dimanche avant de se rendre en Israël.

Käerjeng, la mission portugaise

Bascharage espère limiter la casse à Lisbonne avant le match retour au Um Dribbel.

Ce samedi, Käerjeng se trouve à Lisbonne où il affrontera le Benfica au 2^e tour de la Coupe EHF. Un adversaire lui étant, sur le papier, supérieur. Finaliste malheureux de la dernière édition de la Challenge Cup qui l'opposait au ABC/UMinho, le Benfica avait déjà rencontré un club luxembourgeois en 16^e de finale de la Coupe EHF. C'était Dudelange qui, lors de la saison 2014/2015, avait perdu ses deux matches disputés le temps d'un week-end au Portugal (36-30 et 28-24). Une expérience à laquelle avait déjà pris part Mikael Molitor qui, espérons-le, pourra jouer les guides à Lisbonne.

«Benfica est une équipe avec une grande histoire. Les joueurs

sont des professionnels (comme l'étaient ceux de Vojvodina)», déclare Riccardo Trillini qui compte voir ses joueurs évoluer comme ils ont su le faire face au champion de Serbie. Même si, sur ce match aller, le technicien ne songe pas forcément à la victoire. «Il faudra bien défendre pour avoir le plus petit écart possible. Il faudra jouer sans être trop conditionné par l'ambiance qui, à Lisbonne, est très lourde pour les adversaires. Je pense que la défense de Benfica est le point fort de l'équipe. Une 6-0, un petit peu identique à la nôtre. J'espère que le résultat sera positif, afin de conserver nos chances de qualification au moment

d'aborder le match retour chez nous.»

Alors que, ce samedi, Käerjeng devrait connaître une chaude ambiance au Pavillon de la Lumière, Trillini a déjà un souhait quelque peu surprenant pour le match retour au Um Dribbel : «J'espère voir la présence de nombreux fans portugais qui vivent au Luxembourg.» Le meilleur moyen de s'en assurer est sans doute de mettre cette équipe de Benfica en danger lors de ce match aller...

Pour ce déplacement, Riccardo Trillini devra se passer des services de Pol Frères (problèmes de météo), Duc Vinh Nguyen (opéré du tendon d'Achille) et Ivano Bianchini (pour des choix techni-

ques) qui ne feront pas le déplacement.

LES GROUPES

Samedi, 17 h. Arbitres : MM. Zendali (ITA) et Riello (ITA).

BENFICA : Gardiens : Costa et Mitrevski. Joueurs de champ : Abrao, Antunes, Aranda, Carvalho, Cavalcanti, Da Silva, Lima, Moreira, Moreno, Pais, Pereira, Pinto, Semedo, Terzić.

KÄERJENG : Gardiens : C. Auger, Michels. Joueurs de champ : Ciobanu, Cosanti, Hummel, Jacoby, Johanson, Meis, Molitor, Nicoletti, Schroeder, Sperti, Temelkov, Tironzelli, Trivic, Volpi.

Käerjeng will erneut überraschen

Die Luxemburger Handballer gastieren in der zweiten Runde des EHF-Cups bei Benfica Lissabon

VON MARC SCARPELLINI

Nach dem völlig unverhofften Weiterkommen gegen den serbischen Meister Vojvodina misst sich HB Käerjeng in der zweiten Runde des EHF-Cups mit dem portugiesischen Traditionsverein Benfica Lissabon. Das Hinspiel findet heute um 18 Uhr Luxemburger Zeit in Lissabon statt.

Es war wohl die Überraschung der ersten Runde im zweithöchsten europäischen Wettbewerb. Durch das Weiterkommen gegen Vojvodina (Ergebnisse: 30:31, 28:25) hat der luxemburgische Pokalsieger für Aufsehen gesorgt. Niemand hatte HB Käerjeng diese Leistung im Vorfeld zugetraut. Als Lohn bekommt es das Team von Trainer Riccardo Trillini mit Benfica Lissabon mit einem sehr namhaften Gegner zu tun. Spielbeginn ist heute um 18 Uhr Luxemburger Zeit im Pavilhao EDP von Lissabon.

„Es wird sicherlich eine hitzige Atmosphäre in der Halle herrschen.“

Trainer Riccardo Trillini

Wer den serbischen Meister aus dem Wettbewerb kegelt, sollte auch in der Lage sein, gegen den portugiesischen Vizemeister nicht chancenlos zu sein – wenn man die internationale Stärke des serbischen mit dem portugiesischen Handball vergleicht. Das könnte man meinen. Doch Vorsicht!

Mit Benfica Lissabon trifft Käerjeng auf einen unangenehmen Gegner, der in der Vergangenheit auf internationalem Parkett sehr erfolgreich war. In der Vorsaison unterlag Benfica im Finale des Challenge-Cups nur knapp dem einheimischen Konkurrenten aus Braga. In der Saison 2014/2015 kam Lissabon u.a. nach zwei Erfolgen gegen den HB Düdelingen (36:30 und 28:24) ins Halbfinale.



Für Tommaso Cosanti (L.) und Tom Meis läuft es mit dem HB Käerjeng momentan nicht nur in der Luxemburger Liga gut.

(FOTO: BEN MATHEIS)

und im Jahr 2011 stand man ebenfalls im Endspiel des Challenge-Cups.

Dieser Wettbewerb scheint Benfica Lissabon zu liegen und lässt erahnen, wie stark dieser Traditionsverein ist. Auch in der Liga erwischten die Portugiesen, die mit dem mazedonischen Nationalkeeper Mitrevski einen starken Rückhalt haben, einen gelungenen Auftakt und liegen nach sieben Partien auf dem zweiten Platz.

Doch auch Käerjeng hatte einen souveränen Saisonstart. Der Pokalsieger hinterlässt bislang einen ganz starken Eindruck und reist mit einer gehörigen Portion Selbstvertrauen nach Lissabon.

Will der luxemburgische Vertreter in diesem Duell eine Chance auf das Weiterkommen haben, wird das Resultat des Hinspiels sicher entscheidend sein. „Wir treffen auf eine Mannschaft, die aus Profispielern besteht und zuletzt sehr gute Resultate erzielt hat. Diese erste Partie ist sehr wichtig, denn in dieser können wir vielleicht ähnlich überraschen wie gegen Vojvodina“, sagt Trillini, der auch etwas darauf hofft, dass der Gegner die Käerjenger unterschätzt.

Chancen für Rückspiel offen halten

Der Italiener ist sich bereits im Vorfeld bewusst, worauf es ankommen wird. „Es wird sicherlich

eine hitzige Atmosphäre in der Halle herrschen. Darauf müssen wir vorbereitet sein. Für uns geht es vorrangig darum, gut in der Verteidigung zu stehen, um alle Chancen für das Rückspiel offenzuhalten.“

Dass die Käerjenger stark verteidigen können, haben sie in der Vergangenheit bereits häufig unter Beweis gestellt. In Lissabon braucht man allerdings auch eine effektive Vorstellung im Angriff, was gegen die defensivstarken Portugiesen kein Selbstläufer werden wird. Deshalb ist es von großer Bedeutung, dass Neuzugang Johanson seine Verletzung überstanden hat. Und auch sonst kann

der Pokalsieger fast aus dem Vollen schöpfen. Lediglich die verletzten Pol Frères und Nguyen traten die Reise in die portugiesische Hauptstadt nicht an.

DER KADER

HB KÄERJENG: Chris Auger und Jérôme Michels im Tor, Alex Ciobanu, Tommaso Cosanti, Marek Hummel, Bob Jacoby, Patrik Johanson, Tom Meis, Mikkel Molitor, Loris Nicoletti, Eric Schroeder, Carlo Sperti, Vladimir Temelkov, Jacques Tironzelli, Milasin Trivic, Francesco Volpi
Schiedsrichter: Simone Zendali, Stefano Riello (I)

Querfeldein ist Bausch der Favorit

In Bettingen/Mess will morgen ein 17-jähriger Cyclocross-Nachwuchsfahrer versuchen die Favoriten zu ärgern

Nachdem Cyclocross-Spezialist Gusty Bausch (Vélosfrénn Gusty Bruch) am vergangenen Wochenende den Saisonauftakt vor seiner Haustür für sich entscheiden konnte, sollte auch beim morgigen Querfeldeinrennen der UC Dippach in Bettingen/Mess kein Weg am 36-jährigen ehemaligen Landesmeister vorbeiführen.

Dies vor allem, da der deutsche Vorjahressieger Felix Drumm beim Straßenrennen Paris-Tours der U23 an den Start geht und sein Cyclocross-Debüt auf luxemburger Boden erst beim internationalen Querfeldeinrennen am Sonntag in einer Woche in Contren gibt.

Daher wird es interessant sein, wie Nachwuchstalent Felix Keiser abschneidet. In Brouch machte der erst 17-Jährige mit seinem zwei-



Cyclocross-Spezialist Gusty Bausch geht als Favorit ins Rennen.
(FOTO: YANN BELLER)

ten Rang knapp hinter Bausch auf sich aufmerksam. Wie auch schon am vergangenen Sonntag wird Landesmeister Christian Helmig (FCS Cycling) vermutlich erneut versuchen, so lange wie möglich vorne mitzuhalten, auch wenn es so früh in der Saison noch nicht für die gesamte Distanz reichen wird. Berechtigte Chancen auf einen Podiumsplatz dürfen sich aber auch Philipp Bützow (Vélosfrénn Gusty Bruch), Scott Thiltges (LG Alzingen) sowie Lex Reichling (VV Tooltime Préizerdaul) machen.

PROGRAMM

Morgen
14.00: Frauen, Junioren und Master (40')
14.01: Juniorinnen und Debutants (30')
15.00: Elite und Espoirs (50')

Luxemburger Wort
Samstag und Sonntag, den 8./9. Oktober 2016

HANDBALL 75



Alen Zekan (10) und die Red Boys hoffen nun im EHF-Cup überzeugen zu können.

(FOTO: BEN MATERUS)

Red Boys rechnen sich Chancen aus

Der Landesmeister möchte sich gegen einen der drei besten israelischen Clubs nicht verstecken

VON SARAH SCHOLTES

Aus dem Qualifikationsturnier der Champions League haben sich die Red Boys verabschiedet. In der zweiten Runde des EHF-Cups treffen sie auf Maccabi Rishon Le Zion. Das Hinspiel wird morgen um 17 Uhr in Oberkorn ausgetragen, das Rückspiel eine Woche später in Israel.

Die Schwierigkeit bei Duellen auf internationaler Bühne besteht im Vorfeld oft darin, Informationen über den Gegner und dessen Stärke zu erlangen. So auch in diesem Fall. „Wir haben drei Begegnungen unseres Kontrahenten auf Video, die in den vergangenen Trainingseinheiten analysiert und besprochen wurden. So wissen wir

nun, dass die Israelis auf ein schnelles Angriffsspiel setzen und über solide Rückraumspieler verfügen. Einer der Leistungsträger soll zwar verletzt sein, die zweite Garde ist aber sicherlich auch nicht zu unterschätzen“, weiß Thierry.

Maccabi Rishon Le Zion gehört seit Jahren zu den drei Topclubs des Landes, und der Palmarès lässt sich durchaus sehen: 13 Meistertitel und elf Pokalsiege, davon fünf Doubles. Außerdem tragen die Schützlinge von Coach Teomim Saar Frenkel ihre Heimspiele in der größten Handballarena des Landes aus, dem „House of Maccabi“, das über 1500 Sitzplätze verfügt. Für den 25-jährigen Thierry ist das allerdings kein Grund sich zu verstecken: „Man

kann unseren Gegner sicherlich nicht mit Ankara vergleichen (zwei deutliche Erfolge für die Red Boys im Challenge-Cup vor zwei Jahren). Allerdings bin ich der An-

„Maccabi Le Zion ist auf jeden Fall kein Übergegner, den es zu fürchten gilt.“

Gilles Thierry

sicht, dass wir mit dem israelischen Handball auf Augenhöhe sind. Maccabi Le Zion ist auf jeden Fall kein Übergegner, den es zu fürchten gilt.“

Dass die Red Boys in der Anfangsphase der laufenden Saison als amtierender Meister noch viel Luft nach oben haben, zeigten die ersten Meisterschaftsbegegnungen. „Vom Resultat her kann ich meiner Mannschaft keinen Vorwurf machen, spielerisch besteht aber definitiv noch Verbesserungspotenzial. Im Aufeinandertreffen mit Diekirch erledigten wir unsere Pflicht, allerdings ohne zu glänzen, und gegen Esch verschliefen wir die Anfangsminuten komplett. Auch wenn wir in der Folge nicht unsere bestmögliche Leistung ablieferten, kämpfen wir uns mit der nötigen Portion Charakter und Ehrgeiz nach einem schnellen 3:8-Rückstand zurück in die Partie, die wir schließlich äußerst knapp zu un-

seren Gunsten entschieden“, gibt sich Thierry kritisch. Bleibt also abzuwarten, ob die Red Boys von ihrem Heimvorteil profitieren können. Wenig gelegen kommt aber sicherlich die Verletzung von Torgarant Yann Hoffmann (siehe LW von gestern), auch wenn der Kader ansonsten komplett ist.

DER KADER

Rafal Grzybowski, Charles Heim, Sedin Zuzo (Tor), Marin Knez, Senjin Kratovic, Eric Mander-scheid, Ante Maric, Andraz Podvrsic, Damir Rezik, Daniel Scheid, Gilles Thierry, Aldin Zekan, Alen Zekan, Armin Zekan, Tiago Oliveira Felix

Reduziertes Meisterschaftsprogramm mit klaren Favoriten

Petingen und Diekirch nur mit Außenseiterchancen

Zu einem reduzierten Programm kommt es an diesem Wochenende in der Sales-Lentz Handball League. Da die Red Boys und der HB Käerjeng in der zweiten Runde des EHF-Cups auf internationalem Parkett im Einsatz sind, stehen heute Abend in der Meisterschaft lediglich zwei Begegnungen an der Tagesordnung.

Und in beiden Partien sind die Rollen klar verteilt. Der HB Düdelingen gastiert in Petingen und hat hier den zweiten Saisonsieg fest eingeplant. Auch wenn die Gastgeber wohl in der Lage sein werden, während einer Phase der Partie mitzuhalten, so sollte am

Ende die größere Qualität im Kader des HBD ausschlaggebend sein. Noch klarer scheinen die Verhältnisse zwischen Berchem und Diekirch. Die Lokalmannschaft von Trainer André Gulbicki geht als klarer Favorit in dieses Duell und hat die Möglichkeit die Automatismen zu verfeinern. Der Neuling aus Diekirch musste bislang Lehrgeld bezahlen und dürfte auch im Roeserbann chancenlos sein.

Bei den Frauen, wo Käerjeng bereits am Mittwoch gegen den HB Museldall verloren hat, möchte der HB Düdelingen als letzte Mannschaft seine weiße Weste gegen Schifflingen behalten. ms



Fränky Hippert geht mit Düdelingen als Favorit in der Spiel gegen Petingen. (FOTO: BEN MATERUS)

PROGRAMM

MÄNNER - SALES-LENTZ LEAGUE

Heute:

20.00: Berchem - Diekirch

(Lentz, Rampin)

20.30: Petingen - HB Düdelingen

(Weber, Weinquin)

1. Red Boys	2	2	0	0	64:47	6
2. HB Käerjeng	2	2	0	0	65:49	6
3. HB Eich	2	1	0	1	58:48	4
4. Berchem	2	1	0	1	57:54	4
5. HB Düdelingen	2	1	0	1	62:60	4
6. Petingen	2	1	0	1	50:55	4
7. Schifflingen	2	0	0	2	41:62	2
8. Diekirch	2	0	0	2	44:66	2

FRAUEN - SALES-LENTZ LEAGUE

18.00: Petingen - Standard

18.00: HB Düdelingen - Schifflingen

Morgen:

18.30: Diekirch - Redingen

Bereits gespielt:

HB Käerjeng – Museldall						25:31
1. HB Käerjeng	3	2	0	1	84:72	7
2. Museldall	3	2	0	1	78:73	7
3. HB Düdelingen	2	2	0	0	59:24	6
4. Standard	2	1	0	1	52:48	4
5. Diekirch	2	1	0	1	49:52	4
6. Redingen	2	1	0	1	31:58	4
7. Petingen	2	0	0	2	47:54	2
8. Schifflingen	2	0	0	2	41:50	2

DRITTE LIGA WEST

Morgen:

16.00: RL Bascharage - Oberusel

Reduziertes Spielprogramm

Nur wenig Spannung ist an diesem Wochenende in der Handballmeisterschaft zu erwarten. Bedingt durch die Teilnahme der Red Boys und Käerjeng an der zweiten Runde des EHF-Pokals finden in der Sales-Lentz League der Männer lediglich zwei Punktspiele statt. Sowohl die Spitzenpartie zwischen Käerjeng und Esch als auch die Begegnung Red Boys gegen Schifflingen wurden verlegt, wann das Topspiel nachgeholt wird, steht bislang allerdings noch nicht fest.

In den zwei restlichen Spielen starten morgen Samstag sowohl der HBD in Péttingen als auch Berchem zuhause gegen Aufsteiger Diekirch in der Favoritenrolle. Die Duelle werden die Roeserbanner sollten ihre Aufgaben aber nicht auf die allzu leichte Schulter nehmen, Péttingen ist an einem guten Tag durchaus imstande, den Rekordmeister in Bedrängnis zu bringen, derweil der Neuling aus der Militärschule sich so teuer wie möglich im Roeserbann verkaufen möchte.

Bei den Damen musste sich Co-Leader Käerjeng bereits am Mittwoch etwas unerwartet mit 25:31 im „Dribbel“ gegen den HB Museldall geschlagen geben. Double-Sieger HBD wird diese Situation sicherlich nutzen, um mit einem Sieg gegen Schlussspieler Schifflingen schon frühzeitig wieder die allseitige Tabellenpitze in der höchsten Liga zu übernehmen. In den zwei anderen Partien des dritten Spieltags haben Standard in Péttingen und Diekirch zuhause gegen Redingen die besseren Erfolgsaussichten.

Nach kurzer Unterbrechung sind am Sonntag auch die Damen des Roude Léiw Bascharage in der dritten deutschen Bundesliga West wieder im Einsatz. Im heimischen „Dribbel“ wollen Jill Zeimetz und ihre Teamkolleginnen nach zwei Niederlagen gegen die TSG Oberursel endlich ihre ersten Saisonpunkte einfahren.

SLHL Herren

3. Spieltag, morgen Samstag
18.00: Berchem - Diekirch (SR: Lentz/Rampin)
20.30: Péttingen - HBD
Käerjeng - Esch: verlegt
Red Boys - Schifflingen: am 19. Oktober

Die Tabelle	Sp.	P.
1. Red Boys	2	6
2. Käerjeng	2	6
3. Esch	2	4
4. Berchem	2	4
5. HBD	2	4
6. Péttingen	2	4
7. Schifflingen	2	2
8. Diekirch	2	2

SLHL Damen

3. Spieltag, morgen Samstag
18.00: Péttingen - Standard (SR: Raus/Simonelli)
18.00: HBD - Schifflingen (SR: Frieselsen/Morin Simoes)
Am Sonntag
18.30: Diekirch - Redingen (SR: Facchin/Sarac)

Bereits gespielt:	(01. Péttingen / Gerd)	
Käerjeng - Museldall	25:31	
Die Tabelle	Sp.	P.
1. Museldall	3	7
2. Käerjeng	3	7
3. HBD	2	6
4. Standard	2	4
5. Diekirch	2	4
6. Redingen	2	4
7. Péttingen	2	2
8. Schifflingen	2	2

Programm

3. Bundesliga West, am Sonntag
16.00: Roude Léiw Bascharage - TSG Oberursel

Red Boys wollen vorlegen

EHF-POKAL, 2. RUNDE Hinspiel gegen Maccabi Rischon LeZion

Carlo Barbaglia

Fünf Wochen nach dem leicht enttäuschenden Abschieden beim Champions-League-Qualifikationsturnier im slowakischen Presov, wo es gegen den Gastgeber Tatran Presov und den finnischen Meister Riihimäki Cocks zwei recht deutliche Niederlagen gab, geht der amtierende Luxemburger Landesmeister übermorgen Sonntag gegen die Israelis von Maccabi Rischon LeZion mit viel Selbstvertrauen und großen Erwartungen in das Hinspiel der zweiten EHF-Cup-Runde.

In der aktuellen Meisterschaft läuft es für die Differdinger bislang optimal. Nach dem Pflichtsieg zum Auftakt gegen Aufsteiger Diekirch zeigten Zuzo, Rezie, Kratovic und Co. am vergangenen Samstag bei Mitfavorit HB Esch, aus welchem Holz sie geschnitten sind.

Die Red Boys boten eine nervenstarke und solide Vorstellung und behielten nach 60 intensiven Minuten knapp die Oberhand. Besser und optimaler hätte die Vorbereitung auf die zwei Europacupspiele gegen die Israelis nicht sein können.

„Natürlich sind wir momentan besser in Form als noch vor einem Monat, auf uns warten aber zwei recht delicate EP-Spiele. Yann Hoffmann wird wegen eines Rippenbruchs für einige Wochen ausfallen und auch Kratovic und Knez sind leicht angeschlagen. Unsere Zielsetzung ist dennoch klar: wir wollen unser Heimspiel am Sonntag unbedingt



Kreisläufer Andraz Podvrsic (Red Boys) soll für Torgefahr sorgen

gewinnen, erst nach dieser Begegnung werden wir sehen, ob wir eine reelle Qualifikationschance haben oder nicht. Maccabi verfügt über ein solides Team mit einigen Profis, leicht wird unsere Aufgabe jedenfalls nicht werden“, weiß der Differdinger Coach Goran Vukcevic.

Hoffmann verletzt

Die Zuversicht überwiegt bei den Differdingern, dass Maccabi aber nicht ohne Kraftakt zu schlagen sein wird, das zeigen die vergangenen EP-Resultate der Gäste. Regelmäßig war und ist der 13-fache Meister und ehemalige Pokalsieger aus Israel auf der europäischen Bühne mit dabei. Topergebnisse sind zwar eher die Ausnahme, letztes Jahr schied man gegen eine kroatische Mannschaft aus, die zwei Niederlagen fielen aber äußerst knapp aus.

In der Saison davor qualifizierte sich Maccabi gegen eine isländische Mannschaft für die näch-

ste EHF-Cup-Runde und Anfang September schaffte man mit zwei haushohen Siegen gegen London GD HC (England) den Einzug in die zweite Runde.

Der größte Erfolg in der Vereinsgeschichte gelang dem Team aus der viertgrößten israelischen Stadt in der Saison 2008/09, als man bis ins Achtelfinale des EHF-Cups vordrang.

Im 16-köpfigen Spielerkader von Maccabi stehen mit einem rumänischen Torwart, einem Kroaten und einem Serben insgesamt drei ausländische Akteure. Die israelische Mannschaft ist aber nicht zum ersten Mal zu Gast in Luxemburg.

Den letzten Vergleich auf Vereinsebene zwischen einem luxemburgischen und einem israelischen Team gab es zuletzt im Oktober 2009, als Maccabi auf den HB Esch traf. Das Hinspiel in Israel endete damals mit einem deutlichen 32:20-Erfolg für Rischon LeZion, eine Woche später gelang den Eschern in Lallingen aber immerhin ein 29:29-Un-

entschieden.

Das Duell am Sonntag in der Oberkornor Sporthalle ist völlig offen. Wollen die Red Boys auch nur annähernd von einer Qualifikation träumen, dann müssen sie sich übermorgen einige Tore Vorsprung herauschießen, bevor sie am nächsten Wochenende in Rischon zum Rückspiel antreten.

Im Überblick

Das Aufgebot der Red Boys
Tor: Rafal Grzybowski, Charles Heim, Sedin Zuzo
Feldspieler: Marin Knez, Sanjin Kratovic, Eric Manderscheid, Andraz Podvrsic, Ante Maric, Damir Rezie, Daniel Scheid, Gilles Thierry, Aldin Zekan, Alan Zekan, Armin Zekan, Felix Tiago Oliveira
Trainer: Goran Vukcevic
Schiedsrichter: Cabrejas/Sanchez (ESP)
EHF-Delegierter: José Jorge (POR)
Anpfiff: Sonntag, 17.00 Uhr, in der Oberkornor Sporthalle

Sportlich schwierig, aber vielleicht machbar

EHF-POKAL, 2. RUNDE SL Benfica Lissabon - Käerjeng

Ferand Schott

Nach seiner überraschenden, dafür umso schöneren Qualifikation gegen den serbischen Meister Vojvodina trifft Käerjeng nun am Samstag in der zweiten Runde des EHF-Pokals auf den siebenfachen portugiesischen Meister und fünffachen Pokalsieger SL Benfica Lissabon.

Eine ungemein reizvolle Aufgabe, die da auf Trainer Riccardo Trillini und seine Mannen wartet. „Wir haben uns schon mehrere Videos von den Portugiesen angesehen und können sie ein bisschen einschätzen. Sie sind meiner Meinung nach nicht viel stärker als die Serben von Vojvodina. Wenn wir unsere beste Leistung abrufen können und im Hinspiel

mit weniger als fünf Toren verlieren, könnten wir es zu Hause schaffen. Wie gesagt, es muss aber alles klappen“, sagte der voll motivierte Käerjenger Tom Meis.

SL Benfica nimmt seit 1993 regelmäßig an den verschiedenen Europapokalwettbewerben teil. Neben einer Viertelfinalteilnahme im Pokal der Pokalsieger und einem Halbfinale im Challenge Cup standen sie in den Saisons 2010/11 und 2015/16 im Finale dieses Wettbewerbs.

Kader gleichwertig

Im Jahre 2014 trafen sie auf einen anderen luxemburgischen Vertreter, nämlich den HBD. Dieser verzichtete damals auf das Heimrecht und verlor beide Partien mit vier bzw. sechs Toren Unterschied. Bei Lissabon stehen ne-

ben einigen portugiesischen Nationalspielern auch zwei Brasilianer, ein Angolaner und ein Serbe im Aufgebot. „Vom Kader her sind sie vielleicht etwas breiter aufgestellt als wir. Was die Stammsieben betrifft, sind wir jedoch gleichwertig besetzt“, so Meis weiter. Zu hoffen bleibt, dass Tom Meis recht hat und nach dem Hinspiel „nach eng Knuddel am Döppchen ass“.

Dann könnte man sich im Rückspiel auf eine spannende, spektakuläre Partie freuen, die die Halle um „Dribbel“ zum Kochen bringen würde. Denn portugiesische Mannschaften bevorzugten – genau wie Käerjeng – das schnelle und spektakuläre Tempopspiel. Im Hinspiel in Lissabon kann Coach Trillini praktisch aus dem Vollen schöpfen: Es fehlen nur der verletzte Pol Preres und Neuzugang Patrik Johansson, der

immer noch an einer Knieverletzung laboriert und dessen Einsatz ungewiss ist. Trotzdem, wer den serbischen Meister aus dem Wettbewerb wirft, kann es auch gegen den portugiesischen Pokalsieger schaffen.

Im Überblick

Das Aufgebot:
Käerjeng: Cris Auger, Jérôme Michels, Razvan Genusa - Alexandru Cioban, Francisco Volpi, Merck Hummel, Tommaso Cosanti, Carlo Sperti, Vladimir Temelkov, Mikel Molitor, Tom Meis, Eric Schroeder, Jacques Tironzelli, Milasin Trivic, Bob Jacoby, Loris Nicoletti, Ivano Bianchini, Jeff Brix, Vinh Nguyen, Pol Preres (7), Patrik Johansson (7)
Schiedsrichter: Simone Zandani/Stefano Rillole (ITA)
EHF-Beobachter: Michel Galliet (FRA)

Les Sports

BASKET
IL FAUDRA COMPTER
AVEC LE T71
Lire pages 30 et 31



À 7 PETITES SECONDES PRÈS

Hier, au deuxième tour aller de la Coupe EHF, les Red Boys se sont inclinés sur le fil (25-26) face aux Israéliens du Maccabi Srug Rishon Lezion.
Lire pages 32 et 33

FOOTBALL
L'US Esch
est tombée



Après un magnifique 16 sur 18, les hommes de Pedro Resende ont perdu, hier, au Swift 3-0. Etzella peut prendre seul la tête de la série s'il l'emporte ce soir à Hostert.
Lire pages 28 et 29

CYCLISME
Gaviria en malin,
Drucker 10^e

C'est le finisseur colombien (Etixx-Quick Step) qui s'est imposé hier à l'arrivée de Paris-Tours où Fernando Gaviria a devancé le sprint et où Jempy Drucker a pris la 10^e place.
Lire en page 38

CYCLO-CROSS
Drumm s'impose
à Dippach



Felix Drumm a pris son temps pour construire son succès, hier, dans l'épreuve de Dippach où Gusti Bausch est resté meilleur coureur luxembourgeois, juste devant Christian Helmig.
Lire en page 39

RALLYE
Le Roude Léiw :
un pari gagné

L'Écurie Roude Léiw est parvenue à organiser le Rallye de Luxembourg avec un plateau alléchant, des voitures et pilotes de classe internationale et énormément de spectateurs.
Lire en page 40

SALES-LENTZ LEAGUE (3^e JOURNÉE)PÉTANGE - DUDELANGE
27-32 (15-14)

Centre sportif Bim-Diederich. Arbitrage de MM. Weber et Weinguin.
PÉTANGE : A. Mauruschatt, Serses, Krack 1, M. Schlottert, Muric, May, M. Scheid, Weibel 2, Cakaj 4, Gyafas 11/2, C. Scheid, P. Schlottert, S. Frères 3, Neves 3, Taltges, Eschmann 1.
Deux minutes : M. Schlottert (20'), Cakaj (51'), Gyafas (53').
Penalties : 2/3.

DUDELANGE : Jovicic, Hiermann, Hensen, Klohe, Gulbicki, F. Hippert 4, Patzak 5, Maleserovic, Wirtz 2, Bosoni, Illic 13/2, Hummel 5, Anic 2, Della Schiava 1, Y. Hippert.
Deux minutes : F. Hippert (23'), Gulbicki (24'), Patzak (35'), Anic (58').
Évolution du score : 20' 11-12; 25' 14-13; 35' 18-17; 40' 21-19; 45' 24-23; 50' 25-26; 55' 25-30.

VESTIAIRES

«Je vois se bâtir une équipe»

Sandor Rac (entraîneur de Pétange) : «On a fait un très bon match durant quasiment 50 minutes. On a mené, on était devant au score, mais sur la fin, on a payé notre faible profondeur de banc. Sam Frères s'est blessé à la cheville, sans doute une entorse, et dans la foulée, David (Gyafas) écope de deux minutes. Dudelange passe devant et on n'a pas les moyens de revenir. C'est dommage, mais ce que je retiens c'est que doucement je vois se bâtir une équipe.»

Erny Hoffmann (entraîneur de Dudelange) : «Ça n'a pas été simple... On a mal joué défensivement pendant 45 minutes. En attaque placée, ce n'était pas bon et on n'a jamais su contrer Gyafas. Bref, la seule chose de positive à retenir c'est le fait qu'on a joué vers l'avant. C'est peut-être la seule consigne qui a été respectée...»

BERCHEM - DIEKIRCH
38-23 (17-11)

Centre sportif de Crauthem. Arbitrage de MM. Lentz et Rampin.

BERCHEM : Moreira, Liszka, Reding, Karp 2, Stein 2, Weyer, T. Biel 4, Guillaume 4, Almeida, Settinger 5/1, Goemaere 4, Stupar 5, Gerber 3/1, Sinner, L. Biel 3.
Deux minutes : Karap (48'), T. Biel (42'), Almeida (60').
Penalties : 3/4.

DIEKIRCH : Lubawy, Kurisi, Complak, Dos Santos, Dahm, Wels 4, Duhr 1, Hommel, Günther 2, Hansen 1, Putz, Cloodt 5, Misliewicz 5, Figlarski 2, Rittlthil 1.

Deux minutes : Wels (53'), Günther (32'), Figlarski (46').
Évolution du score : 5' 2-2; 10' 6-5; 15' 8-6; 20' 9-8; 25' 15-10; 35' 19-12; 40' 24-15; 45' 28-19; 50' 33-21; 55' 35-21.

LE CLASSEMENT

	Pts	J	G	N	P	p	c
Berchem - Diekirch	38-23						
Pétange - Dudelange	27-32						
Red Boys - Schifflange	19/10						
Käerjeng - Esch	31/12						
1. Berchem	7	3	2	0	1	96	77
2. Dudelange	7	3	2	0	1	94	88
3. Red Boys	6	2	2	0	0	64	47
4. Käerjeng	6	2	2	0	0	65	49
5. Pétange	5	3	1	0	2	77	87
6. Esch	4	2	1	0	1	58	48
7. Diekirch	3	3	0	0	3	67	104
8. Schifflange	2	2	0	0	2	41	62

4^e journée
Vendredi 14 octobre
20 h 30 : Schifflange - Pétange
Samedi 15 octobre
20 h 30 : Esch - Berchem
Jeudi 17 novembre
20 h 30 : Diekirch - Käerjeng
La rencontre Dudelange - Red Boys est reportée à une date ultérieure.

PROMOTION GR.B

Esch - Mersch	33-32
Museldall - Standard	36-16
Bettlembourg - Berchem/Usi	34-48
Diekirch - Pétange	29-24
Red Boys 2	Exempt

	Pts	J	G	N	P	p	c
1. Museldall	10	4	3	0	1	125	97
2. Esch	9	3	3	0	0	125	70
3. Red Boys 2	9	3	3	0	0	111	57
4. Berchem/Usi	8	4	2	0	2	149	132
5. Mersch	7	3	2	0	1	105	82
6. Diekirch	7	3	2	0	1	96	86
7. Pétange	6	4	1	0	3	93	118
8. Bettlembourg	4	4	0	0	4	96	140
9. Standard	4	4	0	0	4	49	167

PROMOTION GR.A

Redange - Standard	21-15
Rumelange - Berchem 2	23-20
Mersch - Käerjeng	27-23
HBUDU - Esch	np
Diekirch 2	Exempt

	Pts	J	G	N	P	p	c
1. Käerjeng	10	4	3	0	1	117	93
2. HBUDU	9	3	3	0	0	93	67
3. Berchem 2	8	4	2	0	2	92	82
4. Diekirch	7	3	2	0	1	89	83
5. Rumelange	7	3	2	0	1	71	73
6. Mersch	6	4	1	0	3	105	126
7. Redange	5	3	1	0	2	71	84
8. Esch	5	3	1	0	2	77	91
9. Standard	3	3	0	0	3	52	68

DAMES SALES-LENTZ

Käerjeng - Museldall	25-31
Dudelange - Schifflange	32-10
Pétange - Standard	16-36
Diekirch - Redange	31-21

	Pts	J	G	N	P	p	c
1. Dudelange	9	3	3	0	0	91	34
2. Standard	7	3	2	0	1	88	64
3. Käerjeng	7	3	2	0	1	84	72
4. Diekirch	7	3	2	0	1	80	73
5. Museldall	7	3	2	0	1	78	73
6. Redange	5	3	1	0	2	52	89
7. Pétange	3	3	0	0	3	63	90
8. Schifflange	3	3	0	0	3	51	92

C'est le Maccabi

COUPE EHF (2^e TOUR ALLER) Diminués par l'absence de Yann les Red Boys sont passés par toutes les émotions avant de

Soulagés, les joueurs du Maccabi Srugo Rishon LeZion sont repartis en Terre sainte avec un court, mais précieux succès avant un retour qui, dimanche prochain, s'annonce d'ores et déjà très chaud.

De notre journaliste
Charles Michel

Dans l'absolu, rien n'est perdu si ce n'est cette joute aller, disputée hier, et de laquelle les Red Boys sont sortis défaits (25-26), mais surtout meurtris dans leur chair. Dans l'absolu, rien n'est perdu donc, mais faudrait quand même un sacré exploit des Differdangeois pour décrocher, dimanche prochain, leur billet pour le 3^e tour dans l'antre du Maccabi Srugo Rishon LeZion. Et ce, privés de Yann Hoffmann et Damir Rezić. Car c'est sans doute cela l'info de la soirée d'hier, la blessure de l'arrière croate.

Quelques secondes après le coup de sifflet final, la main droite enveloppée dans une poche de protection, Rezić a la tête des mauvais jours. «C'est cassé!», déclare l'arrière differdangeois, métacarpien touché, qui n'aura passé qu'une poignée de minutes sur le parquet. Sa sortie, précipitée, va être lourde de conséquences. Tant sur le plan offensif où, en l'absence de Hoffmann, il devait être le pendant de Knez, côté gauche, que défensif où il devait apporter sa hauteur et son expé-

rience. Lourde de conséquences car lors de la seconde moitié de première période, la formation differdangeoise va littéralement sombrer et pointer jusqu'à sept longueurs d'avance (9-16, 29-9)! Et ce, face à un Maccabi Srugo Rishon LeZion ne prenant les commandes qu'au quart d'heure de jeu grâce à Biton (5-6), son ailier gauche, auteur de cinq buts dont quatre en première période.

Avec sa 6-0, que certains qualifieront de zone, la formation israélienne est parvenue à faire déjouer des Red Boys bien trop maladroits en première période. «Neuf fautes techniques», soupire Goran Vukevic. «Sur l'ensemble d'un match, c'est déjà pas mal alors en une mi-temps...»

À sept secondes près...

Que s'est-il dit dans le vestiaire differdangeois? «Ça, ça reste entre nous», sourit un Eric Manderscheid, conscient que lui et ses partenaires ont offert un bien meilleur visage en seconde période. Deux fautes techniques, pas une de plus, et une agressivité défensive retrouvée. Et ce sans forcément bouleverser un système défensif où l'on a pris soin néanmoins de verrouiller les ailes.

Dès lors, la rencontre change radicalement de physionomie et les sourires sur les visages des joueurs du Maccabi,

laissent place peu à peu à quelques rictus d'énervement. D'agacement. C'est qu'ils pensaient sans doute avoir plié la rencontre en première période. Alors, forcément, voir un adversaire privé de deux de ses cadres revenir de la sorte, ça a de quoi agacer. Et les «Maccabi, Maccabi, Maccabi» entonnés tout au long de la rencontre par les dizaines de supporters israéliens gagnaient en gravité.

Et il s'en est fallu de peu pour que les Red Boys ne réalisent une improbable remontée et viennent coiffer la victoire sur le poteau. Utilisé sur le plan défensif avec parcimonie, Kratovic s'est montré efficace en seconde période. Le Bosnien a fait chavirer de bonheur tous les supporters differdangeois en permettant aux Red Boys de revenir à la hauteur de son adversaire (25-25, 59'). À cet instant, l'exploit semble être à portée de doigts. À portée des doigts d'un Daniel Scheid dont la tentative ne trompe malheureusement pas Strat, venu suppléer un très bon Shiklosi dans les buts du Maccabi.

Il était dit qu'un match d'une telle instabilité ne pouvait se finir sur un score de parité. À sept secondes du coup de sifflet final, Knez écope de deux minutes et le Maccabi hérite d'un penalty. Penalty transformé par Stelman et permettant au Maccabi de repartir avec un précieux succès.



Photo: Julien Garroy

À l'image de Marin Knez, qui cherche ici Ante Maric (n°44), les Red Boys ont éprouvé des difficultés à trouver des solutions offensives face à un adversaire assez agressif.

qui rit

Hoffmann puis la blessure de Damir Rezić, s'inclinent sur le fil contre le Maccabi (25-26).



RED BOYS - MACCABI RISHON LEZION
25-26 (11-16)



Centre sportif d'Oberkorn. Arbitrage de MM. Cabrejas (ESP) et Sanchez (ESP). 471 spectateurs.

RED BOYS : Zuzo (tout le match, 14 arrêts dont 1 penalty), Grzybowski, Heim, Rezić, Oliveira, Knez 3, Manderscheid 2, Al. Zekan 1, Thierry 3, Kratovic 8/4, Ald. Zekan 1, Scheid 3, Podvrsic 2, Maric 2, Ar. Zekan. Deux minutes : Ale. Zekan (50°), Podvrsic (19°), Maric (57°), Knez (60°). Penalties : 4/5.

MACCABI RISHON LEZION : Shikloski (1^{re}, 50°, 9 arrêts dont 1 penalty), Strat (50°, 60°, 1 arrêt), Neman, O. Gera 5, Makotic, Avraham 1, Kofman 4, Kalderon 2, Rouach, Friedman 1, Biton 6, Geva, Stelman 4, T. Gera 2, Golz 1, Rasic.

Deux minutes : Friedmann (9°), Kalderon (16°), Kofman (22°, 49°), Avraham (39°), O. Gera (54°). Penalties : 3/4.

Évolution du score : 5° 2-1; 10° 4-3; 15° 5-6; 20° 6-8; 25° 9-12; 35° 12-18; 40° 16-20; 45° 20-21; 50° 21-23; 55° 23-24.

VESTIAIRES

«On aurait pu gagner ce match»

Goran Vukcevic (entraîneur des Red Boys) : «Malgré l'absence de Yann (Hoffmann), la blessure de Damir (Rezić) et le coup reçu par Eric (Manderscheid) en seconde mi-temps, les joueurs n'ont pas baissé les bras. Ils ont retrouvé cette agressivité qui nous a manqué en première période. On aurait pu gagner ce match, c'était possible. C'est dommage.»

Eric Manderscheid (Red Boys) : «On a manqué de concentration en première mi-temps et on a commis beaucoup de pertes de balles.»

Youval Rouach (Maccabi Rishon Lezion) : «On a gagné d'un but, mais on a gagné, c'est déjà une bonne chose. En seconde période, on était un peu fatigués. Mais bon, quand la réussite n'est pas là, il faut aussi parfois se contenter du minimum.»

LES ÉCHOS

Tout feu tout flamme

Comme d'habitude, lors de la présentation des joueurs des Red Boys, le centre sportif d'Oberkorn s'est plongé dans le noir le plus total. Mais pour l'occasion, les dirigeants ont ajouté un spectacle pyrotechnique faisant jaillir deux énormes flammes au passage de chaque différend. Mieux valait ne pas avoir les cheveux longs...

EN HÉBREU Pas facile d'identifier les joueurs du Maccabi Rishon Lezion. En effet, leur nom était floqué en... hébreu.

LA DN EN TRIBUNE Certains joueurs de Sales-Lentz League étaient présents pour soutenir les Red Boys. Parmi eux, Josip Ilic venu encourager son ancien partenaire de Nancy, Senjin Kratovic, mais aussi quelques eschios comme Dany Scholten accompagné de Tom Quintus, l'ancien différend-geois.



Käerjeng craque en fin de match

Ce week-end, Käerjeng était au Portugal pour y affronter le Benfica Lisbonne. Face au finaliste de la dernière édition de la Challenge Cup, les Brasseurs ont fait mieux que de se défendre. S'ils ont tenu la dragée haute durant 50 minutes, ils ont baissé le pied en fin de rencontre, permettant aux Portugais de prendre cinq longueurs d'avance avant leur déplacement, samedi, au Um Dribbel.

BENFICA : Costa, Mitrevski, Pinto, Moreira 6, Moreno 4, Pereira 4, Da Silva 3, Terzic 3, Abrao 2, Antunes 2, Aranda 1, Carvalho 1, Cavalcanti 1, Lima 1, Semedo 1.

KÄERJENG : Auger (13 arrêts, dont 2 penalties) et Michels (1 arrêt), Temelkov 3/2, Trivic 4, Johansson 4, Jacoby, Nicoletti 2, Volpi 5, Hummel, Cosanti, Sperti 2, Cioban, Molitor, Meis 6, Schroeder, Tironzelli.

Strassen, tout doucement

VOLLEY Le champion en titre n'a pas eu à forcer pour s'imposer à Diekirch (0-3) contre une équipe en reconstruction.

Pour ses premiers pas cette saison, Strassen s'est offert une petite balade dans le Nord. Ceci dit, tout n'a pas été parfait. Loin de là.

De notre correspondant
Jessy Ferreira

Pour cette première journée de Novotel Ligue, les Nordistes de Diekirch accueillent les triples champions en titre, Strassen. Pas facile de commencer face à un tel colosse. Mais avec le départ de leur star Kamil Rychlicki, on était curieux de voir comment ces Strassenois allaient réagir. C'est le nouvellement arrivé Tim Laevaert qui a la lourde tâche de le remplacer. Pas évident pour l'international face, en plus, à son ancien club : là encore la question se posait de savoir comment il allait jouer lors de cette soirée. Cependant, en face, tout était à reconstruire après tous les départs de l'intersaison. Et ce qu'on peut dire en voyant la rencontre, c'est qu'il y a du boulot, les travaux

sont énormes. On est resté un peu sur notre faim samedi soir. On s'attendait à plus. À mieux. Les hommes du nouvel entraîneur Ulf Quell restaient les favoris de cette rencontre. En face, on pouvait s'attendre à une plus grande résistance, même si l'équipe nordiste a été complètement chamboulée durant l'été.

Dès l'entame, Strassen prend les choses en main en infligeant en 0-4. Malgré le retour au score de son adversaire, par notamment Gorbatiouk et Vitiuk, Strassen ne va pas mettre longtemps à reprendre sa marche en avant. L'écart se fait de plus en plus grand. Et les cinq ou six points d'avance que les Strassenois maintiennent constamment leur suffisent à gérer le reste du set.

La deuxième manche est une copie parfaite de la première. Seule différence, l'écart est encore plus grand. Trop de déchets du côté de Diekirch. Les réceptions sont mauvaises. Au point que Diekirch est obligé d'alterner à chaque fois en

matière de libéro. Aucun des deux n'arrive à trouver ses marques, notamment Jansen, qui a passé une bien mauvaise soirée. Les Diekirchois, en voyant que le deuxième set est perdu, décident de laisser au repos leurs meilleurs joueurs, Gorbatiouk et Vitiuk, afin qu'ils abordent avec la plus grande fraîcheur le troisième set. Mais cela reste en vain. Le troisième set des Nordistes n'est guère meilleur. Il faut dire qu'en face l'équipe de Strassen est homogène. Elle gère toute la rencontre sans être en danger, se montrant même défendue. Un peu trop même...

On a parfois l'impression de suivre une rencontre amicale. Ce n'est certainement pas la rencontre référence pour les deux équipes. Diekirch a manqué d'armes offensives pour inquiéter Strassen et les lacunes au niveau de sa défense étaient trop visibles pour faire peur aux champions en titre. Pour les jeunes de Diekirch, cela fut une belle leçon qui, espérons-le, leur permettra de progresser pour la suite. Du côté des Strassenois, la victoire est là, mais ils pourront mieux faire pour la suite.



DIEKIRCH - STRASSEN
0-3



Complexe sportif Diekirch. Arbitrage de M. Frisch et M. Ennesch.

100 spectateurs.

Détails des sets : 19-25 (23); 13-25 (19); 19-25 (22).

DIEKIRCH : Gorbatiouk, Berkes, Gaspard, Huijbers, Vitiuk, Yanakiev, puis Flammang, Wolanski.

Libéro : Jansen et Novais.

STRASSEN : Lentz, Kuchar, Laevaert, Milosevic, Tomsicek, Milanov.

Libéro : De Castro.

VESTIAIRES

«On peut mieux faire»

Nazarli Gorbatiouk (Diekirch) :

«On apprend avec de telles rencontres. En face il y avait Strassen, qui reste champion. Nous, on a une nouvelle équipe et il faudra encore chercher nos automatismes. Mais la saison est longue et je suis persuadé que le match retour ne sera pas le même, car en face, malgré le score, ils ne m'ont pas impressionné. Nous, on est jeunes et on devra encore apprendre.»

Tim Laevaert (Strassen) : «C'est

vraiment dur de rejouer face à mon ancienne équipe. Après sur notre performance, oui et non. On peut être satisfaits, car la victoire est là, mais on peut mieux faire.

Ulf Quell (entraîneur de Strassen) : «Ce qui compte c'est la victoire. Je ne connaissais pas Diekirch, je ne sais pas si je devais m'attendre à plus d'eux. Mais ce qui est vrai, c'est que c'est une bonne entrée en matière.»

LES CLASSEMENTS

Messieurs (1^{re} journée)

Samedi

Diekirch - Strassen 0-3
(19-25, 13-25, 19-25)

Walter - Belair 3-0

(25-19, 25-22, 25-20)

Bertrange - Lorentzweiler 3-0

(25-19, 27-25, 25-20)

Hier

Fentange - Escher 3-1

(25-15, 25-21, 24-26, 25-16)

Classement : 1. Strassen 3 (1+24);

2. Walter 3 (1+14); 3. Bertrange 3

(1+13); 4. Fentange 3 (1+12); 5. Escher

0 (1-12); 6. Lorentzweiler 0 (1-13);

7. Belair 0 (1-14); 8. Diekirch 0 (1-24)

Dames (1^{re} journée)

Samedi

Mamer - Amber-Lentser 3-0

(25-8, 25-11, 25-19)

Diekirch - Strassen 3-1

(24-26, 25-14, 25-9, 25-18)

Walter - Steinfort 3-0

(25-13, 25-16, 25-22)

GYM Volley - Pétange 3-0

(25-17, 25-17, 25-16)

Classement : 1. Mamer 3 (1+37);

2. GYM Volley 3 (1+25); 3. Walter 3

(1+24); 4. Diekirch 3 (1+32); 5. Strassen

0 (1-32); 6. Steinfort 0 (1-24); 7. Pé-

tange 0 (1-25); 8. Amber-Lentser 0 (1-

37)



Robert Tomsicek et Strassen ont commencé tranquillement leur saison à Diekirch.

Chancen bleiben intakt

EHF-CUP Hinspiel: Red Boys - Maccabi Srugo Rischo LeZion 25:26 (11:16)

Carlo Barbaglia

Mit einem wahren Kraftakt in den letzten 20 Spielminuten haben die Red Boys gestern am späten Nachmittag im Hinspiel der zweiten Runde des EHF-Pokals gegen Maccabi Rischo LeZion noch mal für Spannung gesorgt. Trotz der hauchdünnen Niederlage bleiben die Qualifikationschancen für die nächste Runde vor dem Rückspiel am nächsten Sonntag in Israel weiterhin bestehen.

Nicht optimal lief es für die Differenz. Neben der Verletzung von Yann Hoffmann, der wegen eines Rippenbruchs bekanntlich für einige Wochen ausfällt, musste auch sein Ersatz Damir Rezić nach nur sechs Minuten wegen einer Daumenverletzung vom Platz. Weil sich Heimkeeper Zuzo aber in Topform präsentierte und gleich am Anfang einen Siebenmeter entschärft und einige Klasseparaden aufschickte, lagen die Red Boys in der 12. mit 5:3 vorne.

Doch die wieselflinken Israeli ließen sich nicht abschütteln, im Gegenteil. Im positionierten Angriff waren sie zwar keine Wucht, im schnellen Umschaltspiel waren sie den Differenzern allerdings um Längen voraus. Mit Biton hatten sie außerdem einen



Aldin Zekan (M.) und die Red Boys boten ein packendes Finish

quirigen und treffsicheren Außenspieler und nach 21' führte Maccabi mit 9:6. Gegen die aggressive israelische Deckung kamen die Gastgeber immer seltener in eine gute Wurfposition und leisteten sich folglich zahlreiche unnötige Ballverluste, die vom israelischen Vizemeister gnadenlos bestraft wurden.

Von den 16 Toren in Halbzeit eins erzielten Gera und Co. deren acht per Konter. Zur Halbzeitpause des Spiels, das von guten spanischen Schiedsrichtern geleitet wurde, schien beim Stand von 11:16 eine Vorentscheidung zugunsten der Gäste gefallen zu sein, zumal es zu Beginn des zweiten Durchgangs immer noch nicht viel besser lief.

Gegen das beeindruckende Tempospiel von Maccabi fanden die Red Boys einfach kein Mittel, der Rückstand wurde nicht geringer und nach 37' lag Rischo mit 20:13 vorne. Als Knez, Manderscheid und Kratovic binnen 2' drei Tore in Folge erzielten,

keimte noch mal Hoffnung auf. Die Gäste zollten ihrem hohen Anfangstempo nun Tribut und nach Toren von Scheid, Thierry



Seden Zuzo

und Aldin Zekan war in der 46. beim Stand von 20:21 das Spiel wieder völlig offen. Die Red Boys waren nun plötzlich „on Fire“, doch zum Sieg sollte es trotz aller Bemühungen leider nicht reichen. Scheid hatte kurz vor dem Ende die Möglichkeit zum Siegtreffer, sein Wurf ging aber knapp am Tor vorbei und im Gegenzug erzielten die Israeli sechs Sekunden vor Schluss per Siebenmeter durch Stelman das 25:26.

Stimme

Eric Manderscheid (Red Boys):

„Wir haben uns im ersten Abschnitt zu viele technische Fehler erlaubt. In der Pause hat der Trainer eine wichtige und heftige Ansprache gehalten und uns wieder neu motiviert. Letztlich hat es zum Sieg zwar nicht gereicht, ein Tor Rückstand ist aber nicht dramatisch. Wir dürfen weiter hoffen und können die nächste Runde durchaus noch erreichen.“

Statistik

Red Boys: Zuzo (1-60', 14 P., davon 1x7m), Grzybowski, Heim - Rezić, Oliveira, Knez 3, Manderscheid 2, Aldin Zekan 1, Thierry 3, Kratovic 8/4, Aldin Zekan 1, Scheid 3, Podrski 2, Maric 2, Armin Zekan
Maccabi: Shiklowski (1-47', 10 P.), Strat (47-60', 2 P., davon 1x7m) - Neeman, O. Gera 5, Markotic, Avraham 1, Kofman 4, Kalderson 2, Rouch, Friedmann 1, Biton 6, Geva, Steiman 4/3, T. Gera 2, Golz 1, Rasic
Schiedsrichter: Cabrejas/Sanchez (ESP)
Siebenmeter: Red Boys 4/5 - Maccabi 3/4
Zeitstrafen: Red Boys 4 - Maccabi 6
Zwischenstände: 5' 1:2, 10' 3:3, 15' 5:6, 20' 8:8, 25' 8:11, 35' 12:18, 40' 15:20, 45' 19:21, 50' 22:24, 55' 23:24
Zuschauer: 471 zahlende

Fatale Schlussphase

EHF-CUP 2. Runde: Benfica Lissabon - Käerjeng 31:26 (19:15)

Fernand Schott

Nach der bemerkenswerten EP-Qualifikation in der ersten Runde des EHF-Cups gegen den serbischen Meister Vojvodina war der luxemburgische Pokalsieger mit viel Ambitionen nach Lissabon gereist. Und das nicht zu Unrecht, wie der Spielverlauf zeigte.

Mit weniger als fünf Toren Unterschied zu verlieren war die Devise, nun es wurden genau fünf. Eine Qualifikationschance ist also weiterhin möglich. Trotzdem war das Bedauern groß beim HBK, denn ein besseres Resultat wäre in diesem Hinspiel durchaus möglich gewesen. Wenn man eine Viertelstunde vor Schluss

noch in Führung liegt und 9' vor dem Ende beim Stande von 26:25 noch Tuchfühlung hat, ist am Ende die Fünf-Tore-Niederlage doch enttäuschend. Doch was soll's, es heißt, auf den ersten 50' aufzubauen – und dann ist noch alles möglich.

Es begann recht gut für die Käerjenger, die anfangs sehr diszipliniert aufspielten. Und da Chris Auger bis zur 10. schon fünf Paraden vorzuweisen hatte, lagen sie sogar zu diesem Zeitpunkt mit 5:4 in Führung. Einen kleinen Durchhänger der Käerjenger und einige Unterzahlsituationen Mitte des ersten Durchgangs nutzten die Gastgeber, um erstmals mit drei Toren in Führung zu gehen. Temelkov, Meis, Johansson und Co kämpften und glichen bei 13:13 erneut aus. Doch in den

letzten vier Minuten nutzten die Gastgeber einige Käerjenger Fehlwürfe, um zur Pause in Führung zu liegen.

Nach dem Dreh waren die FLH-Vertreter weiterhin ein durchaus gleichwertiger Gegner. Als sie in der 44. durch Trivic mit 23:22 in Führung gingen, konnte man sogar auf einen Sieg hoffen. Sogar nach einer doppelten Unterzahl war beim 24:24 elf Minuten vor Schluss noch alles offen. Doch dann erlarmten beim Gast die Kräfte. Ein 7:2 für die Profis von Benfica in den letzten neun Minuten verhinderte eine noch bessere Ausgangsposition für das Rückspiel. Doch Benfica ist keine Übermannschaft und so ist die Hoffnung auf ein Weiterkommen am kommenden Samstag im „Dribbel“ keine Utopie.

Statistik

Benfica: Figueira (1-30', 5 Paraden), Mitrevski (31-60', 8 P., davon 2 7m) - Carvalho 1, Lima 1, Pereira 3, Pais 2, Terzić 4, Moreira 6/4, Moreno 4, Da Silva 3, Aranda 1, Pinlo, Cavalcanti 1, Semedo 1, Antunes 2, Abreu 2
Käerjeng: C. Auger (1-60', 15 P., davon 1 7m), Michels (bei 2 7m, 1 P.) - Temelkov 3/2, Trivic 4, Johansson 4, Jacoby, Nicoletti 2, Volpi 5, Hummel, Cosanti, Sperti 2, Gohban, Molitor, Meis 6, Schroeder, Tironzelli
Schiedsrichter: Zenzaldi/Riello (ITA)
Zeitstrafen: Benfica 3 - Käerjeng 6
Siebenmeter: Benfica 4/6 - Käerjeng 2/4
Zwischenstände: 5' 2:2, 10' 4:5, 15' 10:6, 20' 12:9, 25' 13:13, 29' 17:15, 36' 19:18, 40' 22:21, 44' 22:23, 48' 24:24, 51' 26:25, 56' 28:26
Zuschauer: 376 zahlende

Favoritensieg

HANDBALL Bedingt durch die Teilnahme der Red Boys und Käerjengs an der zweiten Runde des EHF-Pokals, fand in der Sales-Lentz League der Männer am Wochenende nur ein reduziertes Spielprogramm statt. In den zwei Punktspielen gab es die erwarteten Ergebnisse. Berchem hatte keine Mühe, um sich gegen Aufsteiger Diekirch klar und deutlich mit 38:23 zu behaupten. Nur in den ersten 20' konnten die Gäste aus der Militärstadt einigermaßen mithalten.

Wesentlich ausgeglichener und spannender verlief die zweite Partie zwischen Péttingen und dem HBD. Lange sah es nach einer Überraschung aus, bis zur 48. lagen die Péttinger nämlich in Führung, in der Schlussphase ging den Gastgebern aber die Luft aus. In den letzten 12' erzielten die Schützlinge von Trainer Rac nur noch zwei mickrige Tore, der HBD dagegen sieben. Am Ende fiel der Erfolg der Dübeldinger noch standesgemäß aus. Der Péttinger David Gyafas (11) und HBD-Neuzugang Josip Ilic (13) waren mit Abstand beste Torschützen ihrer jeweiligen Teams.

In der Damenmeisterschaft steht Titelverteidiger HBD nach nur drei Spieltagen bereits allein an der Tabellenspitze. c.b.

SLHL Herren

3. Spieltag:
Péttingen - HBD 27:32
Berchem - Diekirch 38:23
Käerjeng - Esch: verlegt
Red Boys - Schifflingen: am 19. Oktober

Die Tabelle	Sp.	P.
1. Berchem	3	7
2. HBD	3	7
3. Red Boys	2	6
4. Käerjeng	2	6
5. Péttingen	3	5
6. Esch	2	4
7. Diekirch	3	3
8. Schifflingen	2	2

SLHL Damen

3. Spieltag:
Käerjeng - Museldall 25:31
Péttingen - Standard 16:36
HBD - Schifflingen 32:10
Diekirch - Redingen 31:21

Die Tabelle	Sp.	P.
1. HBD	3	9
2. Standard	3	7
3. Käerjeng	3	7
4. Museldall	3	7
5. Diekirch	3	7
6. Redingen	3	5
7. Péttingen	3	3
8. Schifflingen	3	3

Dritte Niederlage

HANDBALL Die Handballerinnen des Roude Léiw Bascharage kommen in der dritten Bundesliga einfach nicht aus den Startlöchern. Am dritten Spieltag gab es im „Dribbel“ gestern die dritte Saisonniederlage unter dem neuen Coach Dejan Gajic: Die Luxemburgerinnen mussten sich der TSG Oberursel mit 22:28 geschlagen geben.

Auslosung Pokal

Coupe de Luxembourg, Viertelfinale der Herren:

Vom 2. bis 4. Dezember:
HB Esch - Käerjeng
Mersch (+3) - Schifflingen
Red Boys - Dübeldingen
Berchem - Diekirch

Coupe de Luxembourg, Viertelfinale der Damen:

Esch (+3) - Dübeldingen
Péttingen - Diekirch
Standard - Käerjeng
Mersch (+3) - Museldall

MEISTERSCHAFT

MÄNNER - SALES-LENTZ LEAGUE

Péttingen - HB Düdelingen	27:32
Berchem - Diekirch	38:23

1. Berchem	3	2	0	1	95:77	7
2. HB Düdelingen	3	2	0	1	94:87	7
3. Red Boys	2	2	0	0	64:47	6
4. HB Käerjeng	2	2	0	0	65:49	6
5. Péttingen	3	1	0	2	77:87	5
6. HB Esch	2	1	0	1	58:48	4
7. Diekirch	3	0	0	3	67:104	3
8. Schifflingen	2	0	0	2	41:62	2

FRAUEN - SALES-LENTZ LEAGUE

HB Käerjeng - Museldall	25:31
Diekirch - Redingen	31:21
Péttingen - Standard	16:36
HB Düdelingen - Schifflingen	32:10

1. HB Düdelingen	3	3	0	0	91:34	9
2. Standard	3	2	0	1	88:64	7
3. HB Käerjeng	3	2	0	1	84:72	7
4. Diekirch	3	2	0	1	80:73	7
5. Museldall	3	2	0	1	78:73	7
6. Redingen	3	1	0	2	52:89	5
7. Péttingen	3	0	0	3	63:90	3
8. Schifflingen	3	0	0	3	51:92	3

WEITERES PROGRAMM

MÄNNER - SALES-LENTZ LEAGUE

Am Freitag	
20.30: Schifflingen - Péttingen	
Am Samstag	
20.00: HB Düdelingen - Red Boys	
20.30: HB Esch - Berchem	
Am Montag, den 17. Oktober	
20.30: Diekirch - HB Käerjeng	
Am Mittwoch, den 19. Oktober	
20.15: Red Boys - Schifflingen	
(Sporthalle Fousbarn)	

Auslosung der Viertelfinals im Pokal

Topspiel zwischen
Esch und Käerjeng

Am Samstag wurde das Viertelfinale der Loterie Nationale Coupe de Luxembourg ausgelost. Dabei kommt es zu einer echten Topbegegnung, denn der HB Esch empfängt den HB Käerjeng. In diesem Duell treffen die Pokalgewinner der vergangenen drei Jahre aufeinander, sodass eine spannende Partie vorprogrammiert ist. Genau so interessant ist die Begegnung zwischen den Red Boys und dem HB Düdelingen, in der ebenfalls zwei potenzielle Finalteilnehmer aufeinandertreffen. Berchem geht als Favorit gegen Diekirch ins Spiel, während ein Außenseiter mit Sicherheit im Final Four stehen wird. Mit Promotionsverein Mersch und Schifflingen treffen nämlich zwei krasse Außenseiter aufeinander. Bei den Frauen gingen sich die Favoriten aus dem Weg. Die Partie zwischen Standard und Käerjeng sticht etwas heraus. Ausgetragen werden die Partien normalerweise vom 2. bis zum 4. Dezember. ms

DIE PAARUNGEN

MÄNNER - Viertelfinale

HB Esch - HB Käerjeng	
Mersch (+3) - Schifflingen	
Red Boys - HB Düdelingen	
Berchem - Diekirch	

FRAUEN - Viertelfinale

HB Esch (+3) - HB Düdelingen	
Péttingen - Diekirch	
Standard - HB Käerjeng	
Mersch (+3) - HB Museldall	

**Vos dons sauvent
des vies!**



www.flar.lu

Fondation Luxembourg Air Rescue
BILLLULL
LU84 0020 1167 9560 0000

Problematische erste Hälfte

Red Boys unterliegen letztlich knapp gegen Maccabi Lezion

VON MARC SCARPELLINI

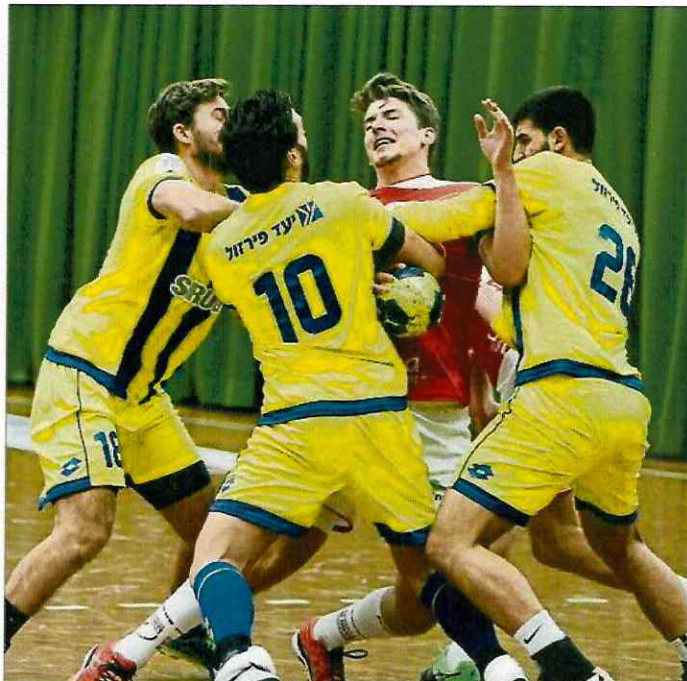
Die Red Boys verloren gestern Abend ihr Heimspiel in der zweiten Runde des EHF-Cups gegen Maccabi Rishon Lezion knapp mit 25:26, fahnen jedoch keineswegs chancenlos nach Israel zum Rückspiel am kommenden Sonntag.

Vor allem die Leistung und Reaktion aus der zweiten Hälfte lassen Hoffnungen auf eine Qualifikation der Red Boys aufkommen. Allerdings darf man keineswegs die ersten 30' außer Acht lassen, als man sich viel zu viele Ballverluste leistete und den Gegner Maccabi quasi zum Toreschießen einlud. Ohne den verletzten Hoffmann sowie nach dem frühen Ausscheiden von Rezie taten sich die Differdinger schwer, um am Ende doch noch mit einem blauen Auge davonzukommen.

Den besseren Start ins Spiel legte die Lokalmannschaft hin. Knez erzielte die 10-Führung, Zuzo parierte einen Siebenmeter von Stelman und nach weiteren Treffern von Maric (2), Kratovic und Alen Zekan lagen die Red Boys mit 5:3 in Führung. Zum diesem Zeitpunkt waren 12' gespielt und es war der Moment gekommen, in dem die Israelis ihre Deckung offensiver gestalteten. Dieser Schachzug sollte in der Folge zur echten Herausforderung für die Differdinger werden, denn die Red Boys fanden gegen die offensive und keineswegs körperlos agierende Deckung von Maccabi Lezion kaum Lösungen.

Die Spieler des Meisters wirkten zuweilen ratlos und fanden kein Mittel, um zu erfolgreichen Würfen zu kommen. Das größte Problem war jedoch die Anzahl der Ballverluste. Diese war in den ersten 30 Minuten viel zu hoch und so erzielten die Gäste die Hälfte der 16 Treffer vor der Pause durch Tempogegenstöße. Wir haben es dem Gegner viel zu einfach gemacht. Auf diesem Niveau darf man sich nicht so viele Fehler leisten", hatte Trainer Goran Vukcevic erkannt. Demzufolge übernahm Maccabi Lezion das Kommando und baute den Vorsprung kontinuierlich aus. Vor allem in den letzten 5' vor der Pause setzten sich die Israelis binnen 3' von 9:11 auf 9:16 ab. Zum Glück für die Differdinger konnten Manderscheid und Thierry in der letzten Minute den Spielstand verkürzen und so ging man wenigstens mit einem kleinen positiven Gefühl in die Kabinen.

Doch nach dem Wiederanpfiff konnten die Red Boys dieses Momentum nicht aufrechterhalten und so setzte sich der Vizemeister Israels nach 36' mit 19:12 ab. Jedoch wurde schnell deutlich, dass sich die Differdinger nun besser auf die gegnerische Abwehr eingestellt hatten. Vor allem die Anzahl der Ballverluste wurde minimiert und so wurde Lezion immer häufiger zu einem positionierten Angriffsspiel gezwungen. Und hier waren die Gäste deutlich weniger effizient als bei den zahlreichen freien Würfen im ersten Durchgang. Einige Paraden von Zuzo sowie ein paar Pfostentreffer sorgten dafür, dass die Red Boys plötz-



Gilles Thierry und die Red Boys stießen auf heftige Gegenwehr.

(FOTOS: FERNAND KONEN)

lich wieder in die Partie zurückfanden.

Red-Boys-Spieler
glauben an ihre Stärke

Zunächst verkürzten Manderscheid, Knez und Kratovic mit drei Treffern in Serie auf 16:20 und nach dem 16:21 durch Omer Gera erzielten die Differdinger sogar vier Tore nacheinander. Scheid, Knez, Thierry und Aldin Zekan brachten

ihre Mannschaft auf 20:21 heran. Nun zeigten die Red Boys auch Emotionen und glaubten wieder an die eigene Stärke. Es entwickelte sich eine Nervenschlacht.

Die Gäste blieben in der Schlussphase immer mit einem oder zwei Treffern in Führung, ehe Scheid und Kratovic nach 58' den Ausgleich zum 25:25 schafften. In der letzten Minute hatten die Red Boys sogar die Chance auf den Sieg,

doch Scheid verfehlte seinen Wurf und so sorgte Stelman auf der Gegenseite mit einem verwandelten Siebenmeter für den knappen Gästesieg.

„Es ist natürlich schade, dass wir diesen letzten Gegentreffer hinnehmen mussten. Doch die Leistung aus der zweiten Halbzeit stimmt mich für das Rückspiel positiv“, blieb Trainer Vukcevic optimistisch.



Alen Zekan (Red Boys) konnte sich nur selten in Szene setzen.

Red Boys - M. Lezion 25:26 (11:16)

RED BOYS: Zuzo im Tor, Rezie, Oliveira Felix, Knez (3), Manderscheid (2), Alen Zekan (1), Thierry (3), Kratovic (8/4), Aldin Zekan (1), Scheid (3), Podvrsic (2), Maric (2), Armin Zekan

MACCABI LEZION: Shiklosi (1 - 47') und Strat (ab 47') im Tor, Neuman, O. Gera (5), Markotic, Avraham (1), Kolman (4), Kalderson (2), Rouach, Friedmann (1), Biton (6), Gera, Stelman (4/3), T. Gera (2), Golz (1), Rasic

Zeitstrafen: Podvrsic, Alen Zekan, Maric, Knez (Red Boys), Friedmann, Kalderson, Kolman (2), Avraham, O. Gera (Maccabi Lezion)

Siebenmeter: Red Boys 4/5, Maccabi Lezion 3/4

Besondere Vorkommnisse: Red Boys musste auf den verletzten Hoffmann verzichten. In der 5' schied Rezie mit einer Handverletzung bei den Hausherren aus.

Zwischenstände: 5' 1:1, 10' 3:3, 15' 5:6, 20' 6:8, 25' 9:11, 35' 12:18, 40' 15:20, 45' 19:21, 50' 22:24, 55' 23:25

Schiedsrichter: Cabrejas, Sanchez (E)
Zuschauer: 471 zahlende

Luxemburger Wort
Montag, den 10. Oktober 2016

HANDBALL 29/ **S9**

Fatale Schlussphase

HB Käerjeng bietet Benfica Lissabon lange Zeit Paroli



Tom Meis war mit sechs Toren der beste Werfer der Käerjenger.

(FOTO: FERNAND KONINEN/LW-ARCHIV)

VON MARC SCARPELLINI

Der HB Käerjeng hat das Hinspiel in der zweiten Runde des EHF-Cups bei Benfica Lissabon mit 26:31 verloren. Damit geht der Luxemburger Pokalsieger mit einer Fünf-Tore-Hypothek in das Rückspiel am kommenden Samstag „Um Dribbel“.

Dabei hätte die Ausgangslage für Käerjeng auch besser sein können. Das Team von Trainer Riccardo Trillini war nämlich während 50' ein komplett ebenbürtiger Gegner und hatte sogar Chancen auf einen Sieg gegen Benfica. Nach 45' führte Käerjeng sogar noch mit 23:22, ehe die Schlussphase den Gästen zum Verhängnis wurde. Dementsprechend unzufrieden zeigte sich der Trainer nach der Partie. „Ich bin etwas enttäuscht, dass wir es nicht geschafft haben ein noch besseres Resultat zu erkämpfen. Es war definitiv mehr drin.“

In den letzten Minuten der Partie zeigten die Profis aus Lissabon jedoch ihre Klasse und nutzten jeden Fehler der Käerjenger konsequent aus. Vor allem die Vielzahl der Fehlversuche wurde Meis und Co. in der Schlussphase zum Verhängnis. So beendete Benfica die Partie nach dem Anschlusstreffer von Trivic zum 25:26 in der 51.' mit einem 53-Lauf und erspielte sich so eine gute Ausgangsposition für das Rückspiel. Trotzdem darf man viel Positives aus dieser Partie zu-

rückbehalten. Der HB Käerjeng zeigte von Beginn an keinen Respekt gegen den Favoriten aus der portugiesischen Hauptstadt und hielt vom Start weg erfolgreich dagegen. Auch wenn die zwei ersten Treffer auf das Konto von Lissabon gingen, so ließ Käerjeng eine prompte Antwort folgen und ging durch Tore von Volpi, Meis und Temelkov mit 3:2 in Führung. In der 9.' betrug der Käerjenger Vorsprung sogar zwei Einheiten (5:3), ehe Zeitstrafen gegen Molitor und Volpi den Elan der Gäste etwas bremsen.

Fünf Treffer in Folge von Benfica

Die Portugiesen warfen fünf Treffer, darunter zwei Siebenmeter, in Folge und hatten so nach 14 Minuten ein erstes Break in dieser Partie geschafft (8:5). Käerjeng ließ sich jedoch nicht aus der Ruhe bringen und so pendelte sich der Rückstand bei drei Toren ein. Vor der Pause fanden die Trillini-Schützlinge wieder ihren Rhythmus. Auger war im Tor ein sicherer Rückhalt und im Angriff zeigte man sich sehr effizient. Der Lohn war der Ausgleich zum 13:13, ehe Lissabon nach einer Auszeit wieder die Schlagzahl erhöhte und zur Pause mit 18:15 in Führung ging.

Nach dem Seitenwechsel blieb es ein Duell auf Augenhöhe, ehe, wie bereits erwähnt, die Schlussphase den Käerjengern etwas zum Verhängnis wurde. „Während 50

Minuten boten wir eine richtig gute Leistung. Deshalb ist es schade, dass der Unterschied dennoch fünf Tore beträgt. Doch uns bleibt noch eine Chance im Rückspiel. Mit unserem schnellen Spiel kann uns noch etwas gelingen“, will Trillini die Hoffnung nicht aufgeben.

B. Lissabon - Käerjeng 31:26 (18:15)

BENFICA LISSABON: Mitrevski und Costa im Tor, Carvalho (1), Lima (1), Pereira (4), Pais (2), Terzic (3), Moreira (6/4), Moreno (4), da Silva (3), Aranda (1), Pinto, Cavalcanti (1), Semedo (1), Antunes (2), Abrao (2)

HB KÄERJENG: Auger und Michels im Tor, Temelkov (3/2), Trivic (4), Johansson (4), Jacoby, Nicoletti (2), Volpi (5), Hummel, Cosanti, Sperti (2), Gioban, Molitor, Meis (6), Schroeder, Tironzelli

Zeitstrafen: Pereira, Abrao, Terzic (Benfica Lissabon), Molitor, Volpi (2), Cosanti, Sperti, Temelkov (HB Käerjeng)

Siebenmeter: Benfica Lissabon 4/7, HB Käerjeng 2/4

Besonderes Vorkommnis: Käerjeng musste auf die verletzten Frères und Nguyen verzichten.

Zwischenstände: 5.' 21, 10.' 4:5, 15.' 8:6, 20.' 11:9, 25.' 13:13, 35.' 19:17, 40.' 22:21, 45.' 23:23, 50.' 26:24, 55.' 28:26

Schiedsrichter: Zéndali, Riello (1)
Zuschauer: 376 zahlende

Luxemburger Wort TIPPSPIEL

4. Spieltag

Dudelingen - Niederkorn
Rosport - Strassen
Mondorf - Jeunesse

Mönchengladbach - Hamburg
Frankfurt - Bayern
Bremen - Leverkusen

Nancy - Paris SG
Marseille - FC Metz

Chelsea - Leicester
Arsenal - Swansea
Manchester City - Everton

FC Barcelona - La Coruna
Betis Sevilla - Real Madrid

Neapel - AS Rom
Juventus - Udinese

ZU GEWINNEN :

Als Hauptpreis eine Städtereise
für das Finale
des DFB-Pokals in Berlin
für zwei Personen

Einen Einkaufsgutschein im Wert von
250 Euro für den besten Tipper
des Monats Oktober

Luxemburger Wort
www.wort.lu

HANDBALL - COUPE D'EUROPE EHF

08 octobre 2016 20:40; Act: 08.10.2016 21:00

Käerjeng s'incline de 5 buts à Lisbonne

Les Bascharageois ont été dominés 31-26 par le SL Benfica, ce samedi soir, au deuxième tour aller de la Coupe EHF.



Tom Meis a inscrit six buts pour Käerjeng face au SL Benfica. (photo: Editpress/Mnickels)

Les dix dernières minutes de la partie ont été fatales aux hommes de Riccardo Trillini, ce samedi soir à Lisbonne. Alors qu'ils avaient fait mieux que se défendre jusque-là, les Bascharageois ont cédé en fin de match face aux pros du SL Benfica (31-26). À la pause, les Portugais ne menaient que de deux buts (13-11).

L'écart final de cinq buts, s'il est conséquent, laisse néanmoins à Käerjeng l'espoir de refaire son handicap devant ses supporters lors du match retour, prévu le samedi 15 octobre (18h30). Tombeurs des Serbes de Vojvodina au premier tour, les Bascharageois sont toujours en course pour réaliser un nouvel exploit.

(L'essentiel)

0 Commentaires

EHF CUP - 2E TOUR ALLER

09 octobre 2016 18:35; Act: 09.10.2016 19:35

Ce sera dur pour les Red Boys et Käerjeng

DIFFERDANGE - La perspective d'un troisième tour de la Coupe d'Europe EHF avec Saint-Raphaël, Granollers ou Magdebourg, s'est éloignée, ce week-end pour les Red Boys et Käerjeng.



Alen Zekan (à dr.) contre le portier israélien Eldar Shikloshi. (photo: Editpress)

Malgré leur défaite à domicile au deuxième tour de la Coupe d'Europe EHF face aux Israéliens du Maccabi Rishon Lezion (25-26), les Red Boys ont préservé l'espoir de rejoindre de grosses écuries comme Saint-Raphaël, Granollers ou Magdebourg, au troisième tour de la compétition.

Menés (11-16) à la pause, les Differdangeois ont pu recoller en seconde période. Ils se présenteront avec un but de retard au retour ce dimanche en Israël. Käerjeng, tombeur des Serbes de Vojvodina au premier tour, devra aussi réaliser un exploit samedi, à domicile, lors du match retour du deuxième tour. Malgré six buts de Meis les Bascharageois se sont en effet inclinés (31-26) à l'aller à Lisbonne face au SL Benfica. En Sales-Lentz League, Berchem a dominé Diekirch (38-23) et Dudelange et battu pétange (32-27).

(Nicolas Martin/L'essentiel)

o Commentaires

Le débriefing du mardi



Photo: Julien Garroy

Sedin Zuzo, ici en discussion avec Rafal Grzybowski (à g.), pourrait revoir Tel-Aviv ce week-end. À condition de recevoir son passeport...

Il leur faudra croire en leur étoile

COUPE EHF (2^e TOUR ALLER) Diminué par les blessures de Yann Hoffmann et Damir Rezić, le champion national s'envolera vendredi pour Tel-Aviv avec tout de même l'espoir de se qualifier pour le 3^e tour.

De notre journaliste
Charles Michel

LE MACCABI ÉTAIT-IL SUPÉRIEUR AUX RED BOYS?

Répondre par l'affirmative reviendrait donc à dire que le plus fort a gagné. Ce qui ne serait pas une hérésie même si cette éventuelle supériorité n'a pas non plus frappé les esprits. Si le Maccabi a compté jusqu'à sept longueurs d'avance (9-16, 29) au plus fort de sa domination, c'est aussi avec la complicité de Differdangeois coupables d'un effrayant passage à vide – dans la deuxième moitié de la première mi-temps – dont l'explication trouverait ses racines dans la sortie sur blessure de Damir Rezić, après moins de cinq minutes de jeu. Goran Vukčević, entraîneur des Red Boys : «J'ai l'impression que sa sortie a été vécue par les joueurs comme un petit choc. Ça les a déconcentrés...»

Déjà privé de Yann Hoffmann, le champion en titre perdait donc un autre élément important de son dispositif. Tant sur le plan défensif qu'offensif, en l'absence du jeune international luxembourgeois. Ce coup de massue expliquerait-il à lui seul ces atterrissements défensifs? Peut-être. Toujours est-il qu'en seconde période, les Red Boys ont affiché un autre visage, bien plus séduisant. À croire que les mots de Vukčević ont porté. «J'étais en colère», confie l'intéressé. Je leur ai dit simplement qu'avec ou sans Rezić, il fallait se mettre à jouer. Parce que ce qu'on avait montré jusque-là défensivement était inacceptable!

Plus entreprenants et vaillants, les Differdangeois sont revenus de nulle part, voyant même en fin de rencontre les contours du succès se dessiner avant de subitement s'effacer. Tel un mirage.

UN BANC D'UN AUTRE ACABIT

Diminué, les Red Boys l'étaient indiscutablement avec l'absence d'Hoffmann et la blessure en cours de jeu de Rezić. Mais le Maccabi n'était pas non plus au complet. Ainsi, il était privé de David

Rasic, son habituel arrière droit, auteur de onze buts sur l'ensemble du tour précédent contre Londres. Le Serbe, touché semble-t-il au dos, est resté sur le banc. Tout comme Robert Markotić, blessé lui aussi. Privée de ses deux armes, la formation israélienne n'est pourtant jamais apparue d'une grande fébrilité. Surtout, elle était capable de faire tourner son effectif. Vukčević : «Le Maccabi possède un banc beaucoup plus large et plus expérimenté que le nôtre. On était un peu diminué dans ce registre...»

UN MACCABI INTRAITABLE SUR SON PARQUET

Chaque année, le Maccabi Srgo Rishon LeZion se retrouve sur la scène européenne. Mais ce n'est pas pour autant qu'il reçoit. Ainsi, si son dernier match à domicile date du 1^{er} tour aller contre Londres (38-14), l'équipe de Tel Aviv n'avait plus joué devant son public depuis le 18 février 2012 et un court revers essuyé lors du 16^e de finale retour contre le Gorenje Velenje (30-32). Presque une performance, au vu de la correction reçue à l'aller en Slovaquie (40-24). Mais sur leur terre, les Israéliens se sentent pousser des ailes : quatre victoires lors des six dernières sorties au centre sportif Beit Maccabi.

Par contre, loin de chez eux, ces derniers éprouvent bien plus de difficultés. Pour preuve, entre 2009 et 2012, années où le club évoluait régulièrement à domicile, il comptait 3 victoires pour 2 défaites lors de ses cinq apparitions à domicile. Sur la même période, son bilan loin de ses bases et de... 1 nul pour 4 défaites. Ce nul date du 17 octobre 2009 et fut arraché à... Lallange contre le HB Esch (29-29).

Un nul synonyme de qualification, après la très large victoire des Israéliens chez eux une semaine plus tôt (32-20). Cette déroute coïncide avec la première expérience européenne de Sedin Zuzo, actuel gardien des Red Boys mais portier alors d'Esch, dont les souvenirs se résument essentiellement au patrimoine local : «C'était très sympa! On était à Tel Aviv, au

bord de l'eau. Nous sommes allés visiter Jérusalem, le Mur des Lamentations, le Mont des Oliviers, le Chemin de Croix et j'ai même posé ma main sur la pierre où Jésus avait posé la sienne». Mais concernant le match, je ne me souviens pas de grand-chose...

Quant à l'étonnante efficacité israélienne à la maison, le portier rappelle que ça fait partie du «charme de la Coupe d'Europe». C'est sûr que si le Maccabi est aussi efficace que ses supporters sont bruyants, les Differdangeois ont du souci à se faire. Ils n'étaient pas plus d'une vingtaine, dimanche, mais assez nombreux pour donner la leçon aux supporters locaux, à l'image de cette blondinette, haute comme trois pommes, encourageant la bande à Shikloshi au son de sa petite voix suraiguë : «Maccabi! Maccabi! Maccabi!»

Y AURA-T-IL DES CHANGEMENTS AU RETOUR?

Si la sortie sur blessure de Damir Rezić n'a pas entraîné de changement tactique en profondeur, les Red Boys devraient se présenter au retour dans un autre dispositif. Ainsi, Goran Vukčević ne cache pas son intention d'apporter un peu de mouvement à sa défense. «Durant les prochains jours, on va travailler la 5-1», confie le technicien conscient qu'il faudra mettre en difficulté la circulation de balle adverse et, entre autres, la relation entre Kolman, l'arrière gauche, et Omer Gena, le pivot. Bref, Differdange pourrait donc opter pour une 5-1 avec, en pointe, un Scheid déjà vu dans ce registre en club et en sélection. «Il y a aussi Eric (Manderscheid) ou Aldin (Zekan). J'ai des options dans ce domaine.»

UNE QUALIFICATION EST-ELLE POSSIBLE?

Avec un petit but de retard, il est presque surprenant de se poser pareille question. Mais au vu du contexte, celle-ci est légitime. «Si on est dans un bon jour, on peut gagner et se qualifier», assure Vukčević tout en rappelant que ses joueurs se sont procuré bien des occasions de but, mais ont parfois

péché par manque de réalisme. Comme sur cette tentative de Scheid, filant à côté du poteau droit de Strät, à 45 secondes de la fin. «Le plus important est de s'être créé des occasions. Si on est plus efficace, tout est possible!»

Si une qualification serait «formidable», cette aventure européenne, et tout particulièrement ce déplacement en Terre Sainte, auquel même les blessés prendront part, est amenée à consolider davantage encore la cohésion du groupe. «La Coupe d'Europe, c'est bien, résume l'entraîneur, mais il ne faut pas oublier qu'il nous reste un championnat à jouer...» Dès lors, Goran Vukčević ne demandera sans doute pas l'impossible à ses hommes qui, du samedi 15 octobre au mercredi 26 octobre, disputeront pas moins de quatre matches!

* La légende dit que cette pierre aurait gardé l'empreinte de sa main gauche lorsqu'il s'effondra contre lui avant sa crucifixion.

** Maccabi - Red Boys (samedi); Red Boys - Schiffflange (19 octobre); Pétange - Red Boys (22 octobre) et Dudelange - Red Boys (26 octobre).

Zuzo attend son passeport...

Hier, le gardien de but differdangeois ne savait toujours pas s'il pourrait, vendredi, embarquer avec ses partenaires pour Israël. «J'ai fait ma demande et il y a trois ou quatre semaines, mais je n'ai pas encore reçu mon passeport», confie un Sedin Zuzo qui espère néanmoins recevoir le précieux document à temps. Bien inspiré dimanche, Zuzo fut l'une des principales satisfactions differdangeoises, même si l'intéressé s'en veut d'avoir «touché cinq ou six ballons qui ont fini au fond» de ses filets.

TAGEBLATT PREMIUM

Eine Sensation liegt in der Luft

HANDBALL Nach dem Käerjenger Hinspiel im EHF-Cup gegen Benfica

Fernand Schott

Eine Niederlage mit fünf Toren Unterschied ist schon eine Menge Holz und eine Qualifikation gegen die gestandenen Profis von Benfica kein einfaches Unternehmen. Doch wenn man die Partie analysiert, kommt man zum Schluss, dass es kein Ding der Unmöglichkeit ist, denn im Hinspiel war Luxemburgs Pokalsieger ein mindestens gleichwertiger Gegner. Und wenn es ihnen gelingt, ihre Stärken voll auszuspielen und einige Fehler abzustellen, ist eine Sensation nicht ausgeschlossen. Mit Hilfe des Publikums scheint die Qualifikation keine Utopie.

„Wir waren über weite Strecken ein gleichwertiger Gegner und haben zeitweise sehr tollen Handball geboten. Leider fehlte uns am Ende die Kraft. Ein Zweier- oder Dreier-Tore-Rückstand wäre durchaus möglich und auch verdient gewesen. Das wäre natürlich eine ganz andere Ausgangsbasis für das Rückspiel gewesen“, meinte Präsident Marc Sales nach der Partie.

Auch Trainer Trillini zeigte sich etwas enttäuscht vom Ergebnis. „Ja, das Resultat ist schon eine Enttäuschung. Wir haben über weite Strecken guten Handball gespielt, doch in der Schlussphase hatten wir zu viele Fehlwürfe. Schade, denn eine bessere Ausgangslage für das Rückspiel wäre durchaus möglich gewesen. Trotzdem, die Hoffnung auf ein Weiterkommen haben wir nicht aufgegeben.“

Schwachpunkte

Die Schwachpunkte lagen vor allem im mentalen Bereich. Im ersten Durchgang gerieten die Käerjenger durch Zwei-Minuten-Strafen erstmals in Rückstand. Anstatt zu versuchen, diese Situationen mit Ruhe zu überbrücken, scheiterten die routinierten Temelkov und Johansson in diesen Phasen mit überhasteten Torwürfen. Und Keeper Auger, der



Tom Meis und Co. müssen versuchen, die Zeitstrafen zu vermeiden

schon oft in Unterzahl mit seinen Ausflügen nach vorne Erfolg hatte, unterliefen zwei Ballverluste, wovon einer zu einem Tor führte. Diesen Rückstand machten die Käerjenger zwar mit einem Kraftakt wett, ließen dabei aber einige Körner liegen, die dann den Dreier-Tore-Pausenrückstand zur Folge hatte. Denn fünf Minuten vor der Pausen stand es noch 13:13 unentschieden.

Zu einer ähnlichen Situation kam es in der zweiten Halbzeit. Nach einem erneut sehr guten Beginn, in dem sie den Pausenrückstand wettgemacht hatten und sich anschickten, die Führung zu übernehmen, stoppten

zwei Hinausstellungen ihren Elan (44', 23:24). Gegen nur vier Feldspieler zog Benfica davon und die Brauerstädter mussten erneut einen Rückstand hinterherlaufen. Dass dann in der Schlussphase die Kraft nachließ und die Nerven eine Rolle spielten, ist verständlich. Es waren aber erneut die routinierten Meis, Volpi und Johansson, die zu ungeduldig agierten.

Dass Benfica eine sehr ausgeglichene besetzte Mannschaft hat, wo eigentlich niemand herausragt, aber auch niemand abfällt, ist nicht unbedingt ein Nachteil für den portugiesischen Pokalsieger. Was aber zu fehlen scheint,

ist ein echter „Patron“, einer, der in schwierigen Situationen das Heft an sich reißt.

Noch höheres Tempo

Auch der Serbe Stefan Terzic scheint diese Aufgabe nicht übernehmen zu können, auch wenn er es zeitweise versuchte. Und die beiden Torleute glänzten nicht sonderlich, der Mazedonier Mitrevski war zwar im zweiten Durchgang stärker als Figueiro, ließ aber zu selten seine Klasse aufblitzen. Die Käerjenger sind da besser aufgestellt.

Eine Übermannschaft ist dieses

portugiesische Pokalteam also sicherlich nicht, doch ein sehr starker Gegner, gegen den alles klappen muss, wollen die Käerjenger gewinnen und diesen Rückstand aufholen.

Tom Meis hatte den Gegner vor der Partie richtig eingeschätzt. Auch dass Benfica in der Breite sehr gut aufgestellt, die Stammspieler von Käerjenger aber mindestens ebenbürtig ist. Schade, dass bei Käerjenger verschiedenen Stammspielern in der Schlussphase die Luft ausging und sie sich zu ungeduldig einige Fehler leisteten. Sollten sie das abstellen, die Zeitstrafen vermeiden und vor allem ein noch höheres Tempo gehen können, ist vieles möglich. Insgesamt war die Leistung der Käerjenger in Lissabon aller Ehren wert.

Um die Sensation zu schaffen, brauchen sie am Samstag die Unterstützung ihres Publikums, doch wie wir die Käerjenger kennen, wird es daran am kommenden Samstag im „Dribbel“ nicht fehlen. An Spannung wird es ebenfalls nicht mangeln.

Damir Rezic out

Die Red Boys bleiben weiterhin vom Pech verfolgt. Denn von Damir Rezic, der am Sonntag schon nach 6' mit einer Handverletzung ausgewechselt wurde, kommen schlechte Nachrichten. Gestern wurde im Krankenhaus ein Handbruch diagnostiziert, der eine Operation nach sich ziehen wird, so dass Rezic zwei bis drei Monate ausfällt. Ein harter Schlag für die Differdinger, da bekanntlich auch Yann Hoffmann wegen eines Rippenbruchs längere Zeit ausfallen wird. Nach der knappen Niederlage gegen Macca bi fehlen also im Rückspiel, wie auch in den anstehenden Meisterschaftspartien, die beiden Werfer, was die Sache nicht einfacher macht. is

Phil Dejworek: „Ein weiterer Schritt in der Entwicklung“

BASKETBALL T71 nach kollektiver Energieleistung

Pierrot Felten

Düdelingen zeigt derzeit, was das Team drauf hat. Nach zwei Erfolgen gegen den amtierenden Meister und seinen Vize strotzen Schumacher und Co. nur so vor Selbstvertrauen. Auch ohne den notoperierten Johnson unterstrich der T71 am Samstag seine ungetrübten Ambitionen.

Nach der erfolgreichen Aufholjagd gegen die Musel Pikes war Feiern an der Tagesordnung. Ein zufriedener Coach Phil Dejworek zog die Bilanz eines erfolgreichen Abends. „Das war schon ein Wahnsinn. Ohne Cory (Johnson) hätten wir uns vorgenommen, als Mannschaft zu kämpfen, und zwar um jeden Ball. Wir wussten auch, dass wir schwierige Würfe nehmen mussten, um erfolgreich

zu sein. Immerhin gingen schon die letzten drei Partien gegen die Musel Pikes in die Verlängerung.“

Düdelingen marschiert derzeit auf der Motivationschiene. Allen voran Kapitän Tom Schumacher. In Steinsel war „Schumi“ nicht erfreut, dass die Medien den T71 nur in einer Außenseitertolle sahen. Gegen die Musel Pikes war es das Fehlen des zweiten Ausländers, was ihn zu Hochform auflaufen ließ. Vor der Partie ließ er wissen, dass er am liebsten in dieser Konstellation bis zur Genesung von Johnson weiterspielen würde.

Die Vereinsverantwortlichen möchten aber kein unnötiges Risiko eingehen und setzen auf eine Ersatzlösung mit Maurice Lewis-Briggs. „Mit Laures und Stephens besitzen wir derzeit noch zwei große Spieler. Wir brauchen eine zusätzliche Sicherheit“, erklärte

Coach Dejworek. Düdelingen hat nun enorm Moral getankt. „Viele Experten hatten uns ein 0:2 vorausgesagt. Nun ist das Ge-

genteil der Fall. Die jungen Spieler wie Lanners, Hurt und Berens haben wichtige Punkte zum Sieg beigetragen. Solche Spiele brin-



Phil Dejworek lobte seine jungen Spieler

gen uns in der Entwicklung einen weiteren Schritt voran.“ Der T71 scheut keine Mühen, um seinen Nachwuchs stets zu fördern und hat einen zusätzlichen serbischen Trainer für diese Aufgabe eingestellt.

Etzella ist gewarnt

Dass sie für höhere Aufgaben bereit sind, haben die Spieler, die sonst eher im Hintergrund standen und kurze Einsatzzeit erhielten, beim Sieg gegen die Mosellaner zur größten Zufriedenheit unter Beweis gestellt. Mit dem T71 ist nach zwei Topvorstellungen absolut zu rechnen. Am Sonntag steht für Schumacher und Co. das dritte Top-Spiel in Folge auf dem Programm. Etzella ist also vorgewarnt, denn Düdelingen wird am Sonntag mit breiter Brust in den Norden reisen.